

De herkomst van **Thure**-driht, **Thur**-drecht, **Thor**-drecht

Deel 2

Woord vooraf

Een vergelijkende methode

“Het mag vanzelfsprekend zijn, dat de verklaring van de herkomst op taalkundige gronden van een plaatsnaam het werk is van specialisten in de historische taalkunde.”

Ik ben géén specialist in de historische taalkunde. Mijn onderzoek is niet éénpuntig gericht op het verklären van de oudste naam van plaats of rivier. In mijn onderzoek gaat het om de oorsprong, de hërkomst van de naam te ontdekken, de uitkomst van een **intensieve vergelijkende methode**.

Men heeft mij eerder geschreven: “Groot gezette woorden is geen betrouwbaar ogende praktijk.” Ik heb dat echter gedaan om mijn vergelijkingen, de uitkomsten daarvan, duidelijker te laten zien.

Men moet geïnteresseerd zijn in de uitkomsten van mijn vergelijkend onderzoek; mijn werk niet gaan lezen met vooroordelen als: “Weer iemand die denkt het beter te weten dan naamkundigen!” Of: “Alleen al de naam Dordrecht is goed voor een hele reeks van verklaringen.” Zal een niet-naamkundige het beter weten? Ja, waarom niet?

Thor-drecht is geworden tot **Tor-drecht**, waarna **Dor-drecht**. En **Thure-drith**? “**Thure**, variant form of **Thor**, the **Germanic** and **Norse** god of **thunder**”, **wijd verbreid in de toenmalige samenleving rondom de Noordzee**.

Toponymische elementen **Thure**, **Thore**, **Thur**, **Thor**, **Thurt**, **Thort**, enz. zijn in **groten getale** te zien **rondom de Noordzee**. Al die elementen zijn óók te zien bij een nederzetting in **Holland**.

Uitkomst van huidig wetenschappelijk onderzoek

“In die toenmalige samenleving waren de Friezen, de bewoners van het kustgebied van de Lage Landen, van Noord-Duitsland tot en met Vlaanderen, in die tijd **Frisia** geheten, als zeevaarders en handelaars nauw verbonden met de Vikingen uit Scandinavië, vooral uit Denemarken, en met de Vikingen in Danelaw, Oost-Engeland. Verbonden in een samenleving waarin de heidense goden als **Odin** en vooral **Thor** aanbeden werden”, en waar vele plaatsnamen naar genoemd zijn.

Naamkunde en archeologie

Naamkundigen schrijven: “Plaatsnamen zijn opgebouwd uit elementen, zogenaamde toponymische elementen, die **kenmerkend** zijn voor een bepaalde **cultuurperiode** en **streek**. Het in kaart brengen van de wijze waarop deze elementen zich in **tijd** en **plaats** manifesteren en vaststelling van wetmatigheden die daarbij naar voren komen, vormen tegenwoordig een al even belangrijk middel voor de studie van de nederzettingsgeschiedenis.”

Gerald van Berkel en Kees Samplonius, auteurs van *Nederlandse plaatsnamen, herkomst en historie*, schrijven dit naar aanleiding van **de huidige werkwijze van archeologen**. Zie ook blz. 28.

Die **kenmerkende cultuurperiode** is hier de **Noordzeecultuur** tijdens de **Viking-tijd**. De **plaatsen** of **streken** zijn hier de landen gelegen **rondom de Noordzee** (waaronder ook het kustgebied van de Lage Landen), alwaar zeer vele plaatsnamen zijn genoemd naar de heidense god **Thor**.

Men heeft het tegenwoordig altijd over “**het riviertje de Thure-drith**”. Als dat inderdaad zo is, dan zou men ook moeten kunnen spreken over het riviertje
..... **de Thur-drecht**,
de Thor-drecht, **de Tur-drecht**,
de Tor-drecht, **de Dur-drecht**,
de Dor-drecht.

In *Geschiedenis van Dordrecht tot 1572* van Jan van Herwaarden, Dick de Boer, Fred van Kan en Gerrit Verhoeven leest men op de bladzijden 16 en 17:

“In de oorkonde wordt driemaal gewag gemaakt van *Thuredrit(h)*, waarbij het de vraag is of die naam staat voor een waterloop of dat er sprake is van een plaatsnaam: Enerzijds wettigt de reeks waarin de naam is opgenomen het vermoeden dat met *Thuredrith* een **waterloop** wordt bedoeld en moet dus in vertaling van **de Dordrecht** worden gesproken. Anderzijds is er naar analogie met **Sliedrecht** en om taalkundige redenen veel voor te zeggen dat met *Thuredrith* een **woonkern** wordt bedoeld, ontstaan bij een doorwaadbare plaats (een drecht) in een waterloop.”

Mijn uitkomst van intensief vergelijkend onderzoek is dat die **waterloop** werd aangeduid met de **Thure**, waaraan **Thure-drith**, “variant form of **Thor-drecht**, **Thur-drecht**, etc.” Al die aanduidingen komen op hetzelfde neer: “Named after the Norse and Germanic **god Thor**.”

Na mijn eerste onderzoek te hebben verstuurd naar circa 20 Dordtenaren, waarvan ik weet dat zij zeer geïnteresseerd zijn in de herkomst en verklaring van de naam Dordrecht, heeft niemand mij geschreven: Dat heb ik nooit geweten. **Dat er in België een rivier de Thure stroomt, met zij-stroompje Thurette!** Zo overeen komend met “**Thure – Thurette!, het oude veldgeschrei van Dordrecht**” (zie *Beschrijvinge der stad Dordrecht* van Matthys Balen, 1677).

Of: Dat er een plaats **Thure-ford** in **Norfolk** (‘volk van Noren’) in Oost-Engeland is (nu Thursford geheten). Het verschil met **Thure-drech** is miniem, beiden ‘plaats waar men een rivier pleegt over te steken’, bij Thure-ford de **rivier** de “**Thyr** of **Thur**”, “Ford of **Thor**, the thunder god”. (Zie blz. 30 van dit mijn vergelijkend onderzoek, alwaar ik alles precies heb weergegeven wat daarover in de bronnen staat geschreven, door **naamkundigen** ons vermeld.)

Of: Dat **Thur**’s-day (Donderdag), ‘de dag van **Thor**’, “is derived from Middle English **Thure**’s-day”, ‘dag van **Thure**’, “variant form of **Thor**”. En er is nog zó veel meer, onbekend in Dordrecht.

Ik ontving slechts één reactie:

“Hartelijk dank voor uw verhaal over Thuredrith. Het is helaas zelfs voor ons iets meer historisch ingewijden een erg lastig stuk om te lezen, ook al omdat **etymologie** echt een vak apart is waar niemand van ons inzicht in heeft.” Twee Dordtenaren hebben mij gemeld dat zij mijn onderzoek gaan lezen.

Niet bij ons?

Thure-, **Thur-**, **Thor-**, **Thurt**, **Thort**, > **Dort** (zie Balen), aan de Maas-mond van de Lage Landen, is in de andere landen **rondom de Noordzee wijd verbreid**, aldaar door de naamkundigen, **etymologen, verklaard** als genoemd naar **de god Thor**. Maar niet bij ons?

De verklaring ‘doorwaadbare plaats in de rivier **Thure**’ is sinds **1996** losgelaten, omdat **drecht** niet afgeleid zou zijn van het Latijn ‘**trajectum**’, zoals bij Utrecht en Maastricht.

Bij de oude namen van **Maas-tricht** is juist zó duidelijk te zien dat **Traiectum** in de loop der tijd is veranderd in **Triecht** en**Trith**. (Zie *Lexicon van nederlandse toponiemen tot 1200.*) Vergelijk Thure-**Driht** en Thure-**Drith**.

Dor-**drecht** en Maas-**tricht** waren ongeveer in dezelfde tijd **Thure-drith** en
..... **Mase-trith**, zo ook **Dur-dreht**
en **Mase-treht**.
(Zie *Lexicon van nederlandse toponiemen tot 1200.*)

Zie ook alles duidelijk, in mijn betrouwbare groot gezette woorden, op blz. 5 van dit onderzoek, en blz. 9 van mijn vorige onderzoek.

Vaak wordt er geschreven: “Onze stad Dordrecht is omstreeks het jaar **1120 ontstaan** aan het riviertje de Thure-drith”. Was Thure-drith er dan nog niet vóór omstreeks het jaar 1120?

Als er bij Aalst in de Groote Waard door Baldericus geen stukken grond bij de Afgedamde Maas, de vroegere loop van de Alm, waren geschonken aan een Benedictijner klooster bij Mainz, dan hadden wij nooit geweten dat Aalst al bestond in **814**, als Halo-sta (Alo-sta, > Alost, Alest, Aalst).

Alo, Ala, Ale is genoemd naar de *stroom* waaraan de nederzetting is ontstaan, hier de Alm, een Maas-stroom. Ik heb lang geleden de herkomst van Aalst ontdekt. Er is zoveel Ale en Alle bij de Maas-mond. Ik vond later mijn uitkomst bevestigd in *Unsere ältesten Flussnamen* van prof. dr. **Hans Krahe**, pagina 38: “Auch *st*-Bildungen fehlen nicht, so ***Ale-sta** > **Alst** (12. Jh. **Alest**), r. **Nebenfluss** der Werse südöstlich Münster.”

Ale en Alle zijn wijd verbreid, ook geworden tot Al en Aal, “**alteuropäisch**” (zie prof. Krahe).

Na Halo-sta (Aalst), werden in de **10^e-11^e eeuw** de oude namen **Ali-sti** en **Ala-ste** in de middeleeuwse bronnen opgetekend, waarna Ael-ste, Aalst, door prof. Blok verklaard als “vermoedelijk **alhus* ‘woonplaats’.

Hoe kan **een rivier Ali-sti** (ook de oude naam van Aalst in de Groote Waard) ‘woonplaats’ beteken? **Ali-sti** is over de grens immers ook een **rivier**, zijstroom van de Vechte, in Overijssel de Vecht.

Zie *Geschichtliches Ortslexikon Deutschlands* van Gerhard Köbler: “**Alst, Fluss**, 9. Jh. bei Leer, Steinfurt, **Ali-sti**”, zijrivier van de Vechte via de Steinfurter Aa. En er is nog zó veel meer.

Ik heb van meerdere plaats- en riviernamen in de Groote Waard de herkomst gevonden, uitkomst van vergelijkend onderzoek sinds 1994. (Maar er is geen enkele belangstelling voor, al komen die herkomsten zó duidelijk overeen met *Unsere ältesten Flussnamen* van prof. dr. Hans Krahe.)

Prof. Blok verklaart **Andel** in de **Groote Waard**, ca. 850 **Analo** als *lo* ‘bos’ met *ana* ‘op hoger gelegen’, zie het *Lexicon van nederlandse toponiemen tot 1200*, zonder de oude namen **ná 1200** daarin te betrekken, zoals **Alle**, **Ael**, **Anle** en **Andele**, zie *Nederlandse plaatsnamen, herkomst en historie* en *Toponymisch Woordenboek* van Gysseling (de naam Anle).

Betekenen **Alle** en **Ael** (Andel wordt in Brabant **Ael** genoemd) ‘aan het bos’?! De naam **Anle** is de klankomwisseling van **Alne**, de verkorting van **Alle-ne**, in de bronnen ook **Ale-ne**, de afleiding “mit *n*-Suffix” (zie Krahe). **Andele**, over de grens **rivieren** (!), is de klankomwisseling van **Alne-de**, afleiding van **Alne**.

En **Analo**, ca. 850, oudste naam van **Andel**? De klankomwisseling van **Ala-no** (**Ale-ne**), ook hier weer genoemd naar de *stroom* van de **Alm**, waaraan de nederzetting is ontstaan, nu de Afgedamde Maas geheten, net zoals **Ala-ste** (Aalst), “mit *st*-Bildung” in plaats van “mit *n*-Suffix”.

Maar niemand gelooft mij, anders gezegd: onderzoekt het. Ik had eerst een studie moeten volgen alvorens “**eenuitstapje** (!) te maken op naamkundig terrein”, zoals Henk ’t Jong mij schreef, die ik echter als historicus zeer hoog acht!

Zie voor meer ontdekte herkomsten in de Groote Waard: **Dublin in Ierland en de Dubbel in de Groote Waard bij Dordrecht hebben dezelfde herkomst**. Zie b.v vanaf blz. 135,
De herkomst van rivier- en nederzettingsnamen in de Groote of Zuidhollandsche Waard. (Ook op ander plaatsen in mijn onderzoeken heb ik er over geschreven.)

Thure-drith aan de Thure zal ook eerder zijn ontstaan.

Ik raad nu de **geïnteresseerde lezer** het volgende aan: Mijn teksten groot geschreven in dit intensief vergelijkend onderzoek lenen zich goed voor **het scrollen met de muis doorheen alle bladzijden**, teneinde al **TE ZIEN** wat ik allemaal heb ontdekt.

Ik hoop dat de lezer daarna alles gaat lezen, bestuderen.

(Tijdens het schrijven van dit werkstuk ontdekte ik steeds weer iets nieuws op internet. Om dit goed naar voren te brengen, moest ik ook weer op eerdere teksten terugkomen. Ik wil daar mee zeggen: Ik val wel eens in herhaling.)

Einde woord vooraf

Evolutie: Thor-drecht, > Tor-drecht, > Dor-drecht Thur-drecht, > Tur-drecht, > Dur-drecht

Waarom wordt **Thor-drecht**, één van de oudste namen van **Dor-drecht**, tegenwoordig bijna **NOOIT** meer genoemd?! Ook het geval met latere oude naam **Tor-drecht**!
(Zie ook eerder geschreven laatste bladzijden, 46 t/m 48, van dit onderzoek.)

Meerdere malen te lezen in Oost-Engeland:

“Thure, variant form of the God Thor or Thur.”

Zie “Full text of “Werken” – Internet Archive”:

3 x Thure-drich, -drit, -drith, 3 x Thor-drecht.

In alle belangrijkste boeken van plaatsnamen wordt **Thor-drecht** (geworden via **Tor-drecht** tot **Dor-drecht**) **niet genoemd**. Zie blz. 46 t/m 48. Men is éénpuntig gericht op **Thure-drich**.

Zie “Bijdragen en Mededeelingen van het Historisch Genootschap, Deel 3 (1920), van J.L. van Dalen (Archief Dordrecht):

**Thor-drecht, Thor-dracht, Thure-drich, Thor-drecht,
Thure-drich, Thure-drit, Thure-drith.**

Dus **4 x Thure-** en **3 x Thor-**.

Zie “Full text of Aloude staat en geschiedenis des vaderlands, Dordrecht: oude benaming **Thure-drecht, Thor-drecht, Tor-drecht.**”

Een latere oude naam is **Thur-drecht**, geworden via **Tur-drecht** tot **Dur-drecht**, een naam dat niet meer doet denken aan **de heidense God Thur**, wel zo gemakkelijk in een **ontstane christelijke cultuur**.

“Wij Vikingen”

“**Friezen en Vikingen in het kustgebied van de Lage Landen**”, is een **boek** (onder redactie van **Marlies Stoter** en **Diana Spiekhout**) en **tentoonstelling** in het **Fries Museum**, n.a.v. het **wetenschappelijk** onderzoek van **Nelleke IJsema**.

“Al vóór de **Vikingtijd (793-1066)** is er sprake van nauw contact tussen de volken rondom de **Noordzee**”. “**Frisia** besloeg toen het hele **kustgebied** van **Vlaanderen** tot **Noord-Duitsland**.”

“De **Friezen** waren vanaf de **vijfde eeuw** vooral gericht op de **kustgebieden langs de Noordzee**. In die tijd geloofden de Noordzeebewoners in goden als **Odin** en **Thor** en wisselden ze hun materiële cultuur uit. Er wordt zelfs gesproken van een **Noordzeecultuur**.”

“In havens en handelsplaatsen worden talen, tradities en overtuigingen uitgewisseld. Die raken vermengd tot een ‘**Noordzeecultuur**’ die de noordelingen met elkaar verbindt. Ook werden in **Frisia heidense goden** aanbeden. Zo zijn er in het Nederlandse kustgebied sieraden gevonden met beeltenissen van de **Noorse oppergod Odin**.”

“De **Noordzee is in de vroege middeleeuwen de snelweg van Noord-Europa**. Door de toenemende handel zijn mensen sterk georiënteerd op het water. Het uitgebreide maritieme handelsnetwerk is **voor een groot deel in handen van de Scandinaviërs**.”

“Vikingen, Noormannen in de Lage Landen”

is een boek van **Luit van der Tuuk**, conservator van **Museum Dorestad** in Wijk bij Duurstede, Nederlands **historicus**, die zich bezighoudt met de **vroegmiddeleeuwse geschiedenis** van Noordwest-Europa. Hij schreef onder andere ook over **Franken**, **Friezen** en **Vikingen**. Daarbij beschouwt hij zowel de bewaard gebleven bronnen als archeologische vondsten.”

“In de vroegste geschiedenis van onze landstreken spelen **Vikingen** een belangrijke rol.”

Zie tekst van Uitgeverij Omniboek: Vikingen, Noormannen in de Lage Landen, auteur Luit van der Tuuk:

“Dit haast mytisch geworden volk uit het noorden had in de **9e en 10e eeuw** vele grafplaatsen en nederzettingen in Nederland en België.”

Dordrecht, ca.1065 **Thure-driht**, **Thure-drith**

(Zie *Geschiedenis van Dordrecht tot 1572*, Jan v. Herwaarden, Dick de Boer, Fred v. Kan, Gerrit Verhoeven.)

Vgl. “**Maas-tricht**, 978 **Trieht**, 1051 **Mase-trieth**, ca. 575 t/m 919

Treiectum, waarna ca. 1135-1180 **Mase-trith**, -trich, -treht.

(Zie het *Lexicon van nederlandse toponiemen tot 1200* van R.E. Künzel, D.P. Blok en J.M. Verhoeff.)

Traiectum, ‘overtrek’, werd in de middeleeuwen tot **trieth**, **trith**, **drith**, **tricht**, **drecht**. **Thure-drith** is niet **Dóór**’-trek, maar **drecht** over-trek, over-steek, door-wading van de **Thure**.

Vereniging Oud-Dordrecht:

(Zie ook hierna.)

“**Thure-drith** bestond al vrijwel zeker in de **10e eeuw**.”

Thure, variant form of **Thor**, in Holland, Norfolk, Danmark, Nottinghamshire, Oxfordshire, Suffolk, Yorkshire, Cumbria, Sweden, in Norfolk, Suffolk en Yorkshire 2x Thure (Normandië, Duitsland, enz. niet meegerekend).

“**Thurs**-day, Old English **Thures**-daeg, meaning **Thor**’s-day. Named after **Thor**, the Germanic and Norse god of thunder.”

Thur-drecht, eerder **Thure**-drith, in de vroegste bronnen óók **Thor**-drecht, “derived of the Germanic god **Thor**”, via **Tor**-drecht > **Dor**-drecht.

, “**Thure**, the variant form of **Thor**.” Zie overal.

“**Thurs**-ford, eveneens, **Thure**-ford, 1086 **Ture**-forde, in Norfolk (ook met **Thure**-).

“**Thure**-by, 1323, . oude naam van **Ture**-by in Denemarken.”

“The Suffix -by was in Norse ‘town, village’, Viking-influence.

En **Thure**-drith?

“**Thures**-by, 958, oude naam van **Thores**-by in Nottinghamshire.”

“**Thures**-mere, 1374, **Tores**-mere, 1086, nu **Tusmore**, Oxfordshire.”

“**Thures**-tun en **Turi**-tune in Suffolk, ‘farm of **Thor**’.”

“**Thures**-tuna, a settlement in Domesday Book, in Norfolk.”

“**Thurs**-ley, Yorkshire, **Thures**-ley, ook te vinden in verschillende bronnen.

“**Thurs**-cross, Yorkshire, **Thures**-crosse, old name of **Thurs**-, also **Thrus**-cross.”

“**Thure**-holm (ook **Ture**-holm), estate (landgoed), near Stockholm.”

“**Thure**, wijd verbreid, “Nordic Male Name, variant form of **Thor**.”

Zie voor het méérdere **Thore**-, **Thores**-, op hetzelfde neerkomend (zie blz. 29).

Zie “**Kirkby Thure** or **Thore** in Cumbria” (zie blz. 45).

Niet waar: “De oorspronkelijke naam is **Thure**-drith, dat in de loop der tijd zou veranderen in **Dor**-drecht, is één van de meerdere **naamsverklaringen**” (zie WikipediA Dordrecht).

Wel waar: De óúdste naam is **Thure**-drith, “**Thure**, variant form of **Thor**, the name of a Norse and Germanic god”, dáárom óók voorheen **Thor**-drecht, dat in de loop der tijd zou veranderen, via **Tor**-drecht in **Dor**-drecht.

Naamkunde: “*Drecht*, synoniem met *Voorde* (*Forde*) plaats waar een rivier doorwaadbaar of over te steken is.”

Dezelfde evolutie:

Vergelijk **Thor-drecht** in Holland met “**Thor-ford** in **Dorset**”, gelegen in het zuid-westen van **Engeland**, aan het Kanaal. “David Moore was **born 6 July 1877 at Thor-ford**, Dorset, England.” “William Banger, **born 1826 in Thor-ford**, Dorset, England.” “The historic village of **Thorn-ford**, Dorset, was mentioned **Thor-ford** in the Domesday Book.” Zie Onderzoek Thor-ford familienaam: “Wij hebben 27 records gevonden van **Thor-ford** achternaam.” “**Thor-ford Hall Farm** is a delightful former **farmstead** (vroegere boerderij) in Staplehurst, Kent (in zuid-oost Engeland).” Zo is er dan ook nog de familienaam **Thore-ford**, op hetzelfde neerkomend als **Thure-ford**.

Vergelijk **Tor-drecht** in Holland met “**Tor-ford**, a **town** about seventy miles from **London** in **East Anglia**.” Onderzoek Tor-ford familienaam: “Wij hebben 951 records gevonden voor **Tor-ford** achternaam.” “**Tor-ford** is een familienaam in Denemarken (zie “Dänemark, Kirchenregister 1812-1918”) Engeland, Wales en Duitsland (zie Alle Suchergebisse für **Tor-vord**). **Thor-drecht** is in de loop der jaren geworden tot **Tor-drecht**, **wijd verbreid in de bronnen**. Dat is dus ook geschied met **Thor-ford**, ook geworden tot **Tor-ford**.

Vergelijk **Thur-drecht** in Holland met “**Thur-ford**, **Norfolk**, Full text of “Synopsis of the extinct baronetage of England: containing the date of the creation, with the succession of baronets, and their respective marriages and the time of death”. Blijkbaar werd **Thurs-ford** in **Norfolk** (ook **Thure-ford** in meerdere teksten), **1086 Ture-forde** en **Tures-fort**, zie Domesday Book), óók aangeduid met **Thur-ford**. Onderzoek Thur-ford familienaam: “Wij hebben 395 records gevonden voor **Thur-ford** achternaam.”

Vergelijk **Tur-drecht** in Holland met “**Tur-ford**, **obviously a surname derived from a place name**. **Ford** is a **place** where you can easily **cross a river**. **Tur-** could possibly derive from the name of **the god Thor**”. (**Thurs-cross** in Yorkshire, voorheen **Thures-crosse**, ... is ‘overtocht van **Thur**, **Thure**’.) Onderzoek de Tur-ford familienaam: “Wij hebben 9,200 records gevonden voor **Thur-ford** achternaam in Engeland.” “**The last name Tur-ford has his highest incidence in England, also spelled Thur-ford, Turi-ford, Tor-ford, etc.**” **Tur-drecht** is ook een oude naam van **Dordrecht**, ontstaan uit **Thur-drecht**, ook geworden tot **Dur-drecht**, zoals **Thor-drecht** via **Tor-drecht** tot **Dor-drecht** werd. En **Dor-ford** families en **Dur-ford** Wood and **Dur-ford** Road in Petersfield, West-Sussex? Eertijds **Thor-**, **Thur-ford**?

“**Dor-stone** in Birley has no old forms.” Ik vermoed < **Thor-stone**, zoals **Thor-drecht** > **Dor-drecht**.

Middeleeuws Frisia meer Viking dan gedacht

Dat schrijft **Nelleke IJssennagger**, conservator Terpencultuur en Middeleeuwen bij het Fries Museum:

“**Frisia**, het kustgebied tussen **Zwin** (bij **Brugge**) en **Weser** (bij **Bremen**), was in de **Vikingtijd** (ca. **800-1050**) meer verbonden met de **Vikingwereld** rond de **Noordzee** dan we dachten, vooral met **Engeland** en **Denemarken**”, met meerdere **Thor-**, **Thur-**, **Thore-**, **Thure-**namen.

Dat stelt onderzoeker **Nelleke IJssennagger**, die 23 november 2017 promoveerde aan de Rijksuniversiteit van Groningen. Er was volgens haar sprake van een **structuele relatie**, en dus niet een incidentele aanval of handelsactiviteit. Dit laten oude en nieuwe metaaldetectievondsten zien, onder meer vondsten van types die we nog niet eerder hadden. Uiteenlopende teksten benadrukken op verschillende manieren dit beeld.

Volgens IJssennagger nam **Frisia** een bijzondere positie in, doordat in de **Vikingtijd** zowel de **Vikingwereld** als de wereld van de **Franken** samenvallen in **Frisia**.

“In de langgerekte kustvlakte van de **Lage Landen** waren de **Friezen** en de **Vikingen** als **zeevaarders** en **handelaars** nauw verbonden.”

“De **Vikingen** waren onderdeel van een gemeenschappelijke **Noordzeecultuur**.”
(Zie het boek “Wij Vikingen”.)

“Dit was al zo vóór de eerste bezoeken van de **Vikingen** aan onze kusten.”

“In **havens** en **handelsplaatsen** werden talen, tradities en overtuigingen uitgewisseld.”
(Zie het boek “Wij Vikingen”.)

“De **Vikingen** waren niet alleen maar gewetenloze plundelaars, die tussen de 9e en 11e eeuw op rooftocht, ‘op viking’ gingen in het Nederlandse kustgebied van **Frisia**.”

“Er werd ook **handel** gedreven met de bewoners aan de kusten van de **Lage Landen**.”

“De **Scandinaviërs** kwamen hier ook op een vreedzame manier, voor de **handel**.”

“Onderlinge **handelscontacten** tussen **Noordzeelanden** waren er al lang vóór de **Vikingtijd**.” “Het clichébeeld van de **Vikingen** geldt nu niet meer.”

“Met hun schepen vaarden de **Vikingen** langs de Nederlandse kust waar zij **handel** voerden met de **Nederlandse kustbewoners**.”

“**Thor’s** (Jupiter’s) **day**: The name **Thurs-day** is derived from Old English and Middle English **Thures-day**, meaning
..... **Thor’s Day**. It was named after the **Norse** and
Germanic god of Thunder **Thor**.” (Zie Wikipedia Thurs-day.)

Naar de herkomst te schrijven als:

“**Thor’s** (Jupiter’s) **day**: The name **Thur’s-day** is derived from
Old English and Middle English **Thure’s-day**, meaning
..... **Thor’s Day**.”

Vergelijk **Thur-drecht**, circa 1065
(zie Geschiedenis van Dordrecht tot 1572) **Thure-drith**, “variant form
of” **Thor-drecht**, gelegen in
..... **de Lage Landen** ten oosten van Engeland.

“**Engeland** was in de **9^e** en **10^e** eeuw gekoloniseerd door **Deense Vikingen**,
handel drijvend met de **zeevaarders** en **handelaars** van de **Lage Landen**,
onderdeel van een **gemeenschappelijke Noordzeecultuur**.”

Dit **langgerekte landenlint der Lage Landen** werd doorsneden door de grote
rivieren als de **Schelde, Maas, Rijn, Eems** en **Weser**, alwaar o.a. **Thure-drith**
“gunstig was gelegen als een spin in het web van rivieren en waterlopen”, in een
“strategic location in the **Massive Rhine (Waal) – Meuse – Scheldt delta**”.

“We kunnen dit gebied nauwkeuriger definiëren als de kuststreek tussen het mondingsgebied van
het riviertje de Aa in Frans-Vlaanderen en de Weser in Oost-Friesland. **Juist in dit gebied heb-**
ben de Noormannen een bijzondere rol gespeeld.”

“Het is vreemd te moeten constateren dat **de verrichtingen van de Noormannen in onze stre-**
ken internationaal onderbelicht zijn gebleven.” (Zie Luit van der Tuuk, blz. 12.)

Bestond **Thure**-drith al in de 9^e of 10^e eeuw?

Vereniging *Oud-Dordrecht*:

“**Aan het begin van Dordt**” (< **Thort**), 20 febr. 2018

“Over het ontstaan van Dordrecht zijn er nog steeds meer mythen dan feiten beschikbaar. Dat de eerste bewoners zich zo in de **10^e eeuw** langs de **Thuredrith** vestigden is vrijwel zeker en ook dat de huidige **Wijnhaven** daar onderdeel van was.”

Historicus **Henk 't Jong** schrijft in *Apud Thuredrech* bij “Hoe oud is Dordrecht nou eigenlijk?”:

“**Maar is Dordrecht dan wel 1000 jaar oud? Jawel. En nog wel ouder ook.** Het scheint dat onze **stadsarcheologen** recent aanwijzingen hebben gevonden **dat we nog verder terug komen.**”

In die tijd, **9^e en 10^e eeuw**, zijn er in **Danelaw**, het door **Deense Vikingen** gekoloniseerd gebied in Oost-Engeland, **precies dezelfde namen te zien als álle oude vermeldingen van Dordrecht**, zoals: **Thure-**, **Thur-**, **Thor-drecht** en **Thorth** (> **Tort, Dort!**), **Thurth**, enz.
Er zijn veel van deze namen. En niet alleen in Danelaw.

En dat in een tijd waarin “de **Denen** handel dreven met de **kustbewoners** van de **Lage Landen**; als zeevaarders en handelaars nauw verbonden waren, onderdeel van een **gemeenschappelijke Noordzeecultuur**; elkaar ontmoetend in **havens** en **handelsplaatsen.**”

In een tijd, waarin “grote delen van **Frisia**, het huidige **Friesland** en **Holland**, in de **tweede helft van de 9^e eeuw** werd geregeerd door een **Noorman.**”

Zie nog meerdere toepasselijke teksten van **wéteschappers** op blz. 24 t/m 27.

In de 10^e eeuw?:

De **Wijnhaven** werd in die tijd aangeduid met de “**Thure**, variant form of **Thor**”, genoemd naar de Dondergod van de **Vikingen** én van de bewoners van **Frisia** in het kustgebied van de **Lage Landen**, gelegen aan een zijstroom van de **Maas**, via **Dubbel**; zoals de **Thure** (25,1 km), een zijrivier van de **Maas**, via de **Sambre**, stromend in België en Frankrijk, met zijstroompje **Thurette**, overeen komend met: “**Thure - Thurette!, het oude veldgeschrei** van Dordrecht (zie *Beschrijvinge der stad Dordrecht* van Matthys Balen (1677). “’t Was nog een navolging van de **Germaanse zwaarddansen**, waarbij ook het **krijgsgeschrei** aangeheven werd” (zie Jan ter Gouw, *De Volksverhalen*).

“Zo werden in **Frisia** bijvoorbeeld heidense goden aanbeden, die de **Vikingen** ook kenden, zoals de Noorse oppergoden **Odin** en **Thor**”

(zie “Wij Vikingen, Friezen en Vikingen in het kustgebied van de Lage Landen”, ook aangeduid met ... **Thur**,

en **Thore, Thure**, én afleiding daarvan, **Thoreth, Thureth**,

veelal geworden tot de verkortingen **Thorth**, ... **Thurth**

óók oude namen van Dordrecht, dan geschreven als **Thort**, **Thurt**.

Thort evolueerde tot **Tort**, waarna .. **Dort**, zoals

Thor-drecht evolueerde tot **Tor-drecht**, ... **Dor-drecht**.

Thureth werd ook geschreven als **Thured**,

andere naam (zie boek **Sibrand de Grauw** en **Gerard Gast**) van de rivier de **Thure**.

Wáárom worden de eerste elementen in **Thure-driht**, **Thur-drecht** en **Thor-drecht** **NIET** verkláárd als genoemd naar **Thur** of **Thor**, de God van de bewoners in het kustgebied van de Lage Landen?

In de landen om ons heen worden **Thure, Thur** en **Thor** immers **WÉL** verkláárd als genoemd naar de God **Thur** of **Thor**.

‘**Thorth**, Nordic Name, Old Danish, derived of **Thor**’,
(zie hierna) is wijd verbreid in “**Danelaw**, het door **Deense Vikingen**
gekoloniseerd gebied in **Noord- en Oost-Engeland** in de **9^e en 10^e eeuw**.”

En **Thort**, oude naam van **Dordrecht**? Afgeleid van **Thor**!

Vergelijk

Torth-woud, 1056, en **Tor-wuud**, 1032, oude namen van **Thor-wood** in South Lanarkshire, Scotland. (Zie Place-names–do these meanings sense?: worldbuilding–Reddit.)

“Geeft ook in bedenken **den Ouden Naam**, waarmede d’Omgelegen of Ingezeten Huys-luyden (**die haar smaak minst veranderd hebben**) deze Stad noemen, als **Thort**, in ’t kort **Dort.**”

Zie **Beschryvinge der stad Dordrecht**, door Matthys Balen, 1677.

Later in de tekst wordt nog geschreven dat de “Stad haren naam heeft van de **Riviere Thurt** of **Dort**, zynde een Sprankxken vande Merwede.” Waarna ook nog de vermelding volgt van de “Leen en Visscherye van **Dorts-Monde**, boven de **Mond** van **Dort** beginnende.”

Dort family History

“The name **Dort** came to England with the ancestors of the **Dort family** in the **Norman Conquest of 1066**.

The **Dort family** lived in **Devon**, near the river **Dart**, from which the surname derives.” (In “Dort Spelling Variations”, zal blijken dat **rivier** de **Dort** is veranderd in **Dart**.)

Early Origins of the Dort family

“The surname **Dort** was first found in **Devon** where they held a family seat from very early times. (A family seat, or simply a seat, was the principal manor of a medieval lord (**het belangrijkste landhuis van een middeleeuwse heer**), which was normally an elegant country mansion and usually denoted that the family held political and economic influences in the area.)”

Early History of the Dort family

“This website is only a small excerpt of our **Dort research**. Another 129 words (9 lines of text) covering the years **1086** and **1730** are included under the topic Early Dort History in all our PDF Extended History products and printed products wherever possible.”

Dort Spelling Variations

“Multitudes of Spelling variations are a hallmark of **Anglo Norman names**. Most of these names evolved in the **11th** and **12th** century, in the time after the **Normans introduced their own Norman French language** into a country where Old and Middle English had no spelling rules and the languages of the court were French and Latin.

To make matters worse, medieval scribes spelled words according to sound, so names frequently appeared differently in the various documents in which they were recorded.

The name was spelled Dart, Darte, Darth and others.” Einde **Dort Family** .

“Phonetically Similar Names: **Dort, Dorte, Dorth** (zie blz. 17 van dit onderzoek.)

Dort migration

“Some of the first settlers of this family name were:

Dort Settlers in United States in the **18th Century**:

Chapman **Dort**, who landed in Virginia in 1705.”

Contemporary Notables of the name Dort

“Wakefield **Dort**, American Republican politician (Elected 1938).

Titus **Dort** (1806—1879), American politician.

Ernest W. **Dort**, American Republican politician, 1921-34.”

Een **rivier** de **Dort** (75 km)
mondt uit in het Kanaal, nu **Dart** geheten.

Uit “**South Devon** and **Dart-moor** (Slow Travel), 2014, door Hilary Bradt en Janice Booth:

Dittisham.

“This sailing centre is reminiscent of Cornwall, with hilside of tightly packed, steeply stacked white cottages with slate roofs. If you arrive here by car, avoid heading down to the quay; you ‘ll regret it – there’s no parking and your car may end up in the Ferry Inn or the river. Look for the carpark in the upper town (the Ham) which overlooks the river. Once you have admired the cottages and speculated which one changed hands for over eight million pounds, there’s not a whole lot to see here. The church is unexceptional, but has an interesting 15th-century **stone pulpit**, intricately **carved**, gilded and painted, entwined with fruit and foliage, with some very gloomy saints or apostles in the niches. **This caught the eye of Richard Pococke, travelling in 1750:**

“**I ... crossed the river Dort to Dittisham,**
a village with a little street in it, and a large ancient church new modelled, where I first saw one of those **carved stone pulpits**, of which sort there are many in this country.”

Sightseeing as such may be limited but there is plenty of enjoy. Dittisham is said to be the best place on the Dart for crabbing (off the pontoon) or just pottering.” (**Pulpit** is Preekstoel.)
(Eind, gedeelte uit “South Devon and Dartmoor (Slow Travel)”, 2014, door Hilary Bradt en Janice Booth.)

“**Dart-mouth** (Nederlands, **verouderd Dort-muiden**) is a civil parish in het zuidwesten van Engeland, **aan het Kanaal**, gelegen in het district South Hams in het graafschap **Devon**. Het is een touristische bestemming aan de monding van de **rivier de Dart**.” (Zie internet.)

Uit “**Korte Historiaal**” door Pieter van den Broeke: “In’t Jaar **1605**, den 10 November, naar dat ik mijnen tijd t’Amsterdam, by den eersamen Sr. Bartholomeus Moor, Koopman, eerlijk vol-dient hadde, resolteerde ik, overmits d’occasie zig presenteerde, en ben voor Onder-Commis met eerste Schip gevaren van **Dordrecht** na **Cabo Verde**; voor d’E. **Heer Elias Trip**, met zij-ne Comp. Om Huiden te handelen.

Omtrent de Sorles onder Engeland gekomen zijnde, waren wij genootsaakt om den harden storm,

Dort-muiden in te lopen”.

“**Pieter van den Broecke** (Antwerpen, **1585** – Straat Malakka, **1640**) was een lakenkoopman in dienst van de Vereenigde Oostindische Compagnie (VOC). Hij maakte vijf reizen en was acht jaar onderweg. Hij was een van de allereerste Nederlanders die een kop koffie aan zijn lippen zette. Frans Hals, met wie hij was bevriend, schilderde zijn portret.”

“**Dart-mouth’s origins** derive from soon after the **Norman conquest**, when the French reali-sed the value of the safe harbour for crosschannel voyages to their territories in **Normandy**.”

“**Dort-muiden**: Dit is de Engelse havenstad **Dart-mouth**, volgens een schrijfwijze zoals die op Nederlandse zeekaarten uit de zestiende en zeventiende eeuw voorkomt” (zie internet).

“**De L. Admiraal de Ruiter zeilt naar Dort-mouth.**”

(Hier geen **Dort-muiden** genoemd, maar **Dort-mouth**.)

Enkele stukjes tekst uit: “**Het leven en bedryf van den Heere Michiel de Ruiter**, Hertog, Ridder en L. Admiraal van Hollandt en Westvrieslandt”, door Gerard Brandt, 1795.

“Voor **Pley-muiden** (nu **Ply-mouth**, belangrijke havenplaats en een touristische trekpleister) koomende, verstondt men uit een Engelschen Visscher, dat, acht daagen geleeden, omtrent veer-tig Engelsche Straatvaarders binnen **Dort-mouth** waaren gezeilt, die hy meende dat op Woensdagh binnen **Dort-mouth** waaren ingelooopen.

In de haven van **Pley-muiden** laagen niet meer dan zes of zeven scheepen. Deze waaren zoo bezet en bewaart met twee groote en sterke forten, en de toegang tot de haven tussen de forten en klippen was zoo eng, dat daar geen hoop was om iets te verrichten. Toen besloot men, zich naar **Dort-mouth** te begeven: hoe wel men versondt dat die haven voor de vloot ongenaakbaar was. Men zeilde dan derwaarts: ten deele om verzekert te kunnen zijn of de gemelde Straatvaar-ders daar waaren ingelooopen; ten deele om de gelegenheit van die haven wel te bezichtigen.

Den achtentwintighsten quam de **L. Admiraal de Ruiter** met zijn esquadre scheepen voor **Dort-mouth**, zoo naa aan de wal op dertien vadem, en verre binnen schoots van de forten.”

“De **L. Admiraal de Ruiter** liep met zyn schip dicht voor de haven, binnen een kanonschoot, doch de vyandt gaf evenwel geen vuur: het zy dat hy hem trachtte binnen te lokken.”

“Op hunne aankomst vonden ze den toegang der haven met een zwaare yzeren ketting geslooten, die van het eene kasteel tot het andere gespannen, van twee boots werdt onderstut.”

“Ter zelvertijd werd beslooten, dat men met drie lichte fregats, drie galjoots en zes sloepen, een aanval op de **Tor-baay** zou doen, en zien goede kundtschap te bekoomen.”

(Dit alles gebeurde in het jaar **1667**, tijdens de **tweede oorlog tussen Nederland en Engeland**.)

“S nachts ten tien uren ging de **L. Admiraal de Ruiter** met de gemelde fregats, galjoots en sloepen, zelfs onder zeil, doch door stilte moest men met scheepsriemen roeijen, met sloepen voor ’t hooft. Maar ten middernacht kreeg men een kleen koelken uit den Noordoosten, en zeilde

tot dicht by **Tor-baay**, daar men ten anker quam, om den dagh af te wachten. d’Engelschen staaken veel vuuren op langs de kust, en gaven elkanderen teeken dat’er vyandt omtrent de kust

was. Met het aanbreeken van den dagh gingen de sloepen van boordt naar **Tor-baay**, en de fregats volgden.

Dicht by ’t Land koomende schooten d’Engelschen van alle kanten met musketten; maar de sloe-

pen, hoe zeer dat ze schooten, roeiden al voort tot voor de haven van **Tor-baay**, die men ’t inkomen peilde. D’Engelschen, de sloepen ziende, voegden zich by een aan troepen, en schreeuwden als wilde menschen. Doch de sloepen bleeven wachten op de fregats, die, by haar komende, met haar geschut begosten te speelen, en d’Engelschen noodt zaakten te wyken: waar op de sloepen tegens de Mouilje aan roeiden, daar twee leedige koopvaarders in laagen, die in brandt werden gesteecken. Het volk van t’dorp liep den bergh op, en de Hollanders hadden gelegenheid om alles aan brandt te steeken, maar zy dedden geen schaade aan de huizen. Naa deze verrichting quam de **Ruart van Putten**, Gevolmagtigde der Heeren Staaten op ’s Landts vloot, (die te **Dordrecht**, in zyn afweezen, weêr op nieuw tot burgermeester der gemeente was

verkoren) met een sloep, om het gat van **Tor-baay** te bezichtigen.”

“Ook gaf korts daarna de geleerde **Jacobus Lydius**, Predikant te **Dordrecht** zijn **Belgium gloriosum**, dat is **’t Verheerlijkt of verhooght Nederlandt**, eerst in ’t Latyn, en daarna in ’t Nederduitsch, aan den dagh, in ’t welk de geringe opkomst, schielijke voortgangk, en heerlijk wasdom van den Nederlandschen Staat, de gelukkige uitkomst der uitgevoerde oorlogen, te lande en ter zee, **ook de letste overwinning by Chattam**, en de vrede daar op gevolgt, naar waarheit werdt voor oogen gestelt: niet zonder de Nederlandsche Helden, en Admiraalen, in zonderheit **de Ruiter**, **ook de twee Heeren de Wit**, daar in te gedenken, en hunnen lof op te haalen: met verdere aanwijzing van den gelukkigen staat daar zich ’t vaderlandt toen in vondt; en ten besluite, ’s Lands ingezetenen vermaanende de deughden, daar de Republiek zoo groot en magtigh door was geworden, voortaan te voeden en te koesteren, den waaren godsdienst te bewaaren, de verkreegene vryheit te handhaven, d’eendragt t’onderhouden, en in vrede altydts op hunne hoede te zyn en te waaken. Daarenboven werdt ook het Verbaal of d’aanteekening van’t gebesoigneerde, of de verrichting des Heeren **Kornelis de Wit**, Gevolmagtigde op ’s Landts vloot in den jaare MDCLXVII.” Enz.

“The English Riviera is home to the traditional seaside of Bixham, Paignton and **Tor-quay**.”

“The English Riviera is essentially the **Tor-bay** area.”

“The English Riviera offers the perfect day trip destination to any visit to **Dart-mouth**.”

“Across the **River Dart** from **Dart-mouth** and a short drive away you’ll find Brixham, situated on the South West edge of the English Riviera.”

“When visiting the coast around the English Riviera keep an eye out for seals and dolphins which can be spotted in the waters around ... **Tor-bay**.”

De herkomst is de **rivier de Dort (< Thort)**, waaraan **Dort-mouth**,
stromend in de **Tor-bay ... (< Thor-bay)**, waaraan
..... **Tor-quay (< Thor-quay)**.

Alleen voor **Tor-quay** is er geschreven, “Toponymie:

Tor-quay’s name originates in its being the quay of the ancient village of **Torre**, **Torre-quay**, **Tor-key** and **Tor Quay** before joining the words together to **Tor-quay**.” **Torre** zal zijn ontstaan uit het wijd verbreide **Thore**.

“**Thorth**, Related Name **Tarth**.”

Dort **Dart**, rivier in Devon.

“Phonetically Similar Names: **Thorth**,

..... **Thort**,

Thorth, **Thorte**, **Torth**, **Tarth**,

..... **Tort**, **Thourte**, **Theerth**.”

Vergelijk **Tor-bay** en **Tor-quay** met de familienamen **Tor-strom** en **Thor-tröm** in Noorwegen en Zweden, en de vele vele plaatsen **Tor-**, zoals **Tor-drecht**, eerder **Thor-drecht**, of **Tor-villam** en **Tor-villa**, enz. in Normandië, of **Tor-stuna**, ‘**Thor**’s farmstead, of **Tor-stad** aan de kust van Noorwegen, elders ook **Thor-stad**, of **Tor-ford**, a town about seventy miles from London in East Anglia. En dan de vele plaatsnamen **Tor**’s-, in de bronnen ook **Thor**’s-, zoals **Tors-lunda** in Zweden, Denemarken, ‘holy place of shrine, ‘cultic place’, of **Tors-ager**, **Tors-äker**, **Tors-akra**, ‘**Thor**’s open land’, ‘meadow’, **Tors-høj**, **Tors-mose**, **Tors-holma**, ‘**Thor**’s islet’, **Tors-valla**, **Tors-hälla**, ‘shrine to **Tor**’, **Tors-vi**, ‘**Thor**’s shrine’, **Tors-näs**, **Tors-kilde** in Sleeswijk. **Enz**.

Tort en Tord in Norfolk en Dort in Holland en Devon

“The Oxford Handbook of Names and Naming:

The hybrid tūn-names found in southern and western England, many of which are not recorded in Domesday Book, must bear names borne by **Danish followers of King Cnut** and his successors in the **eleventh century**. **Many of these men have names containing the first element**

Thór-, from the name of **the heathen** (heidense) **god**, for example

Thorth in Durstone and **Thorkel** in Thruxton in Herefordshire, **Thorfert** in Thorverton in Devon and **Thorlak** in Thurloxtun in Somerset.” (Was Dur-stone ooit Tur-stone, < Thur-stone?)

“**Thorth** in **East Anglia, 1066**, List of property and lordships” (heerlijkheden), is
wijd verbreid in **Norfolk** en **Suffolk**, in de loop der tijd (zie hierna) geworden tot

Tort en **Tord**, in **Holland** en **Devon** (zie eerder) geworden tot ... **Dort**.

Zie *Beschryvinge der stad Dordrecht* door Matthys Balen:

“Geeft ook in bedenken den Ouden naam waar mede d’omgelegen of Ingezeten Huis-luyden
(die haar smaak minst veranderd hebben) deze stad noemen als

Thort, in ’t kort

Dort” (zie Balen), afgeleide naam van **Thor**, **God** van de **Vikingen** en **Friezen**
in **Frisia**, het **kustgebied van de Lage Landen**.

Tort, > **Dort**, zoals **Thor-drecht** tot **Tor-drecht** werd, waarna **Dor-drecht**.

Zie **rivieren** de **Dort** in **Holland** en in **Devon**, in Devon geworden tot .. **Dart**.

Overal te zien:

Thorth, ontstaan uit **Thoreth**, een afleiding van **Thore**, is in de loop der
tijd (zie “**List of property and lordships associated with this name**”) ook geworden

tot **Thored** (1 in Suffolk), **Tored** (2 in Suffolk),

Toreth (1 in Norfolk), **Toret** (3 in Suffolk, 4 in Norfolk), **Toredus**
(2 in Suffolk),

Tort (2 in Norfolk), **Tord** (2 in Norfolk), ook **Tordh** (in Zweden), ook
Dort (2 rivieren, in **Holland** en **Devon** (in **Devon** geworden tot **Dart**.

Vergelijk **Thureth**, een afleiding van **Thure**, ook geschre-

ven als **Thured**, andere naam van de **Thure**, zijstroom van
de Maas, via Dubbel (Zie hierna, het **Meertens-Instituut**, en een boek van **Sibrand de Grauw**
en **Gerard Gast**, waarin te zien: “de rivier de Thure of Thured”).

Thort > Dort (z. Balen), **zó duidelijk genoemd naar de god Thor.**

“**Thorth**, son of Ulfkil, associated with **16 places before the Conquest.**” (Note that the same

name is not necessarily the same person.)” “**Thorth** is a Surname.” “**Thorth**, Male

Name, **Old Danish.**” “**Thorth**, name derives from Old Norse, thunder, **Thor.**”

“**Thorth**, Spellings in Domesday Book: **Thored, Thoret, Toret,**

Toredus, **Tord,**

..... **Tort**”, Swedish **Tordh**, in **Devon**

en **Holland** geworden tot **Dort**, later ook **> Dart**, ... in **Devon.**

“Place name: **Kerdiston Thorth**, **Norfolk** Folio: 247v Little
Domesday Book, place name **Kerdestuna**. Date **1086** (The National Archives’ catalogue).”

Vergelijk **Thort**, een oude naam van **Dordrecht.**

“In earlier centuries, Dordrecht was a major tradeport, well known to British
merchants and was called **Dort** in English”, eerder

..... **Thort**, een oude naam van **Dordrecht,**

eerder ook **Thor-drecht**, > **Tor-drecht**, **Dor-drecht.**

“**Dordrecht**, historically known in English as

..... **Dordt** or

..... **Dort**, is a city located in the province of
South Holland”, “circa **1065 Thure-drith**” (zie Geschiedenis van Dordrecht tot 1572).

“In de **12th** and **13th** centuries, **Dordrecht** developed an important
market city because of its strategic location in the
Massive **Rhine (Waal) - Meuse - Scheldt delta.**”

Tort, The. At Oakridge. Unknown origin.”

Zie “Full text of Place-names of Gloucestershire; a handbook.”

Tort-worth is a small village and civil parish near **Thorn-bury**

in **Gloucestershire.**” Zie **Full text.**

“The word **worth**, meaning a defined possession or estate, is found in many place-names such as **Tam-worth**, **Kenil-worth**.”

“**Thorn-bury** is a market town and civil parish in South **Gloucestershire**, 9th century **Thorn-byrig**. Domesday Book noted a manor of **Thurne-berie** belonging to **William the Conqueror**’s consort, Matilda of Flanders, with 104 residents. Thorn-bury Castle is situated next to the parish church of St Mary, founded **in the Norman era.**”

Zie “L’histoire – Histoire et Patrimoine – **Le Thor**: On note par ailleurs (anderszins) que le terme **Tor** souvent employé en **toponymie** régionale aux **XIIème** et **XIIIème** siècles, l’est toujours pour désigné des emplacements près des marécages (**moerassen**) ou rives (**oevers**). Les quartiers

ou villages désignés sous les noms de **Tor**, **Thor**, **Thort**, sont tous installés en bordure de **fleuve, étang, marais** (moeras) et toujours aussi sur une sorte de petite **terrasse** ou repli dominant **cours d’eau**. On peut donc en déduire, dicit Bally, que **Tor** dérive du Latin **Torus** pris

dans le sens de bord de **fleuve** ou de **rivière.**” Vgl. **Thort**, oude naam v. **Dordt**.

“All you have to know about the last name (achternaam) **Tort**:

The spelling of names have changed over the centuries. Knowing these names variants will help

you build your family tree: **Taure**, **Thort**, **Tor**, **Tord**,

Tors, **Tort**, **Tortle**, **Torte**, **Tourtire**”, ook geworden tot **Dort**,

rivier in **Holland** en **Devon**, in **Devon** later veranderd in uitspraak tot **Dart**.

“**Thort**, vous voulez dire **Touret**, **Thuret**, **Thureth**, etc.” Vgl. “**Thure - Thurette**, oude veldgeschrei van **Dordrecht**.

Vgl. óók de **Belgische rivier** de **Thure**, met zijstroompje **Thurette**.

Nogmaals, **Nordic Male Name**, Old Danish: **Thorth**, wijd verbreid.

Vergelijk **Thort**, oude naam van **Dordt**.

Zie “*Memoires de la Société royale d’Arras, pour l’encouragement des science, des lettres et des arts*, 1822, ook elders in boeken bevestigd:

Torte-fontaine in Pas-de-Calais, ten zuiden van Duinkerken, bij de rivier de Authie, stromend naar zee, de Baie de l’Authie, “**est consacré à Thor.**”

Torte-quenne in Pas-de-Calais, in **1096 Torte-ken**, “Village à nom druidique et **fontaine légendaire**”, wordt in *Memoires de la Société royale d’Arras* (en elders) eveneens verklaard als “**consacré à Thor**”,

aldaar “en forêt, **culte à Thor et Odin** – alias **Mercure** et **Jupiter**”.

“Histoire: “**Torte-ken, Tor-quenne (Tor-kene)** dans les chartes. Ce nom semble indiquer **un lieu consacré à Thor ou Teutates**, dieu de guerre chez les Gaulois, au temps où **le culte druidique** florissait en cette contrée.”

Mij lijkt dat deze namen worden uitgesproken als **Tort-fontaine** en **Tort-quenne**.

Torte-val-Quesnay, “village de **Normandie**”, ten zuiden van **Bayeux**, zal dan ook zijn genoemd naar de **god Thor**, zo óók

Torte-val, een parish (parochie) op het **Kanaaleiland Guernsey** (één van de tien **Kanaaleilanden, Îles Anglo-Normandes**), gelegen voor de kust van de Noord-Franse regio **Normandië**, ten noorden van Saint-Malo en ten westen van **Jersey** en het schiereiland Cotentin. (“Its name comes from the Guernésiais words for ‘**twisting** valley’. The parish is **split** in two by the parish of St. Pierre du Bois, with the part in the east as Torteval.”)

“**Nomme de famille: Torte.** Variantes du nom de famille évolué au cours des siècles:

Taure, Thort, Tor, Tord, Tors, Tort, Tort Le, Tourtre.”

Vergelijk **Thort**, > **Tort, Dort, Dordt**. De vele plaatsen **Tor-** en **Thor-**, de **god Thor**.

“**Torte (le Temple)**, village de la Gui, dans le dioc. de Bourdeaux.” Zie *Dictionnaire Geographique Portatif de la France*. (Verder kan ik daar niets meer over vinden op internet.)

Le Tor-quesne est une commune française, situé dans le département du Calvados,

en région **Normandie**, 1198 **Torta Quercus**, de l'adjectif **oïl Tort** et du normand *kaisne*, signifiant 'chêne tordu' (dus eik van **Thor**, hier **Tor**). "Historiquement, **la langue d'oïl**, est la langue romane qui s'est développée dans la partie nord de la Gaule, puis la partie nord de la France, dans le sud de la Belgique et dans **les îles Anglo Normandes**."

"**Thort** is from **Thor-ta**." "**Tor-quesne** est un toponyme que l'on retrouve en plusieurs endroits de la région, dédié à **Thor**."

Zie mijn vorige onderzoek: **Tor-villam**, **Tor-villa**, **Tori-villa** en **Tur-villa**, énz. in **Normandië**.

Le Tor-quesne ligt nabij de rivier La Touques, uitmondend bij **Trouville-sur-Mer** en Deauville. "La cité **Trou-ville** porte depuis 1000 ans le nom de **Viking Thorulf** qui créa un domaine qui s'appella ensuite **Thorulf-villa**. À travers les siècles, ce nom subit plusieurs déformations pour aboutir à Trouville de nos jours." "Le premier anthroponyme **Thorulfr** est composé des éléments **Thor**, le dieu, et *ulfr* 'loup'." Zie (en français) **Trouville-sur-Mer**, Wikipédia.

"**Torup**: There are several **places in Denmark** named **Torup**. The name is generally explained as 'the settlement of **Tori** (or **Toki**, **Torth** or similar)." (Zie City Names in Denmark – Why and When.) "**Old West Norse** masculine name is found in **Old Danish** as **Thorth** and in **Old Swedish** as **Thordh**."

Vergelijk **Thort**, een oude naam van **Dordrecht**.

"There was an **Icelander** called **Thóρθ** Sigvaldaskald. He had for a long time been the retainer, first of Earl **Sigvaldi**, and then of **Thorkel** the Tall, the earl's brother, but after the fall of the earl he had become a merchant. He had met **King Olaf** when he was on his **viking** expedition in the west, and became his retainer, following him afterwards. He was with the king at the time." Enz. Er zijn nog veel meer van zulk soort teksten, waarin de naam **Thorth**.

"On graveslabs we find Isulfr **Thorgil's son Thorth**." (Zie Personal names in medieval **runic inscriptions** from **Denmark**.) **Thorth**, earl of **Northumbria**. (zie Anglo-Saxon England.) De Viking Name **Thorth** is wijd verbreid, herkomst van **Dort**.

"By **1086** Domesday Book recorded a mixed population with some Welsh and Scandinavian personal and family names living in northeastern **Wales**. The town of Aston, held by a man named Hamo, had been split between two men before the coming of the **Normans**. These men had the **Anglo-Saxon** and **Scandinavian** names of **Edwin** and **Thorth**." "**Thorth** appears to have been a major landholder, along with **Edwin**."

“Family Connections: **Wulf, Wine** and **Thor**: “Again, there are a major overlap of lands: with **Thorth** and Edwin in North-East **Suffolk** around Blyford; with Thurketel and Thurstan along the Essex-Cambs border; with Thurketel and Wulfgyth and Ketel along the Essex coast, with Ketel, Thurstan, Thurketel and **Thorth** in West **Norfolk**; and in Central **Norfolk** with Edwin, **Thorth** and Thurstan/ Æthegyth. So who were these people Thurstan, Thurketel and **Thorth**?”

Nogmaals, **Thorth** is **wijd verbreid in vele teksten**, o.a. de herkomst van **Dort**.

“The countis of **Norfolk, Suffolk**, etc. in **East Anglia** was conquered by the **Danes** in **869**, to form part of the **Danelaw**, originated from the **Viking** expansion of the **9th century**.

Minder verbreid is de naam Thurth.

“**Thurth family name**: In 1891 there were 9 **Thurth families** living in **Norfolk**.

“The **Thurth family** name was found in the UK, and Canada between 1891 and 1911.”

Thorth en **Thurth** zijn afgeleid van **de god Thor** of **Thur**.

Wie zou dat nog willen ontkennen?

Oudt Dordrecht

“Jacob van der Eyk haald voor den dag, **het oude Veldgeschrei dezer Steede Thurt**

en **Thur-drecht**, daar van men nog voor omtrent een Eeuwe overblyfzel zoude hebben gehoord, in zeekeren Vasten-avonds-Dans of Rye, welke door een Landsman met een blank zweert geleid wierd.” En Mattys Balen: “Geeft ook in bedenken den Ouden naam waar mede d’omgelegen of Ingezeten Huys-luyden (**die haar smaak minst veranderd hebben**) deze stad noemen als **Thort**, in ‘t kort **Dort**.”

“**Thure** is a variant form of **Thor**, the name of a **Norse god**, personification of **thunder**”, ook aangeduid met **Thur**.

Kunnen **Thure-drech**, **Thur-drecht** en **Thor-drecht**, in de loop der tijden geworden tot **Tur-drecht** en .. **Tor-drecht**, waarna
..... **Dur-drecht** en .. **Dor-drecht**, in de bronnen ook
..... **Thurt** en **Thort**, geworden tot **Tort**, waarna **Dort**,
..... **Door-trek** of **Door-tocht** betekenen?

“De **Vikingen** waren zeer bedreven handelaren met een uitgebreid netwerk, waar ook de kustbewoners van de Lage Landen van profiteerden.”

“Gaandeweg vermengden de **Friese- en Viking-culturen** zich.”

“**Vikingen** hadden meer interesse in koloniseren dan in enkel plunderen.”

“In Sigtuna, Zweden, staan twee runenstenen uit de **11e eeuw** waarop wordt verwezen naar ‘**Friese gildes**’. Dit wijst erop dat de handel zeker tot in deze tijd actief doorliep.”

“Een eveneens **11e- eeuwse** zilveren ketting, gevonden op het eiland Senja in Noord-Noorwegen, draagt de runeninscriptie: ‘wij reisden naar de dappere mannen van Friesland en verdeelden de buit’.”

Vereniging Oud-Dordrecht:

Thure-drith was er al in de **10^e eeuw**.

“Het beeld van de woeste **Viking** uit Scandinavië kantelt naar het besef dat **Vikingen en Friezen** veel met elkaar gemeen hadden.”

“Vóór de komst van de Franken onderhielden de Friezen al eeuwen banden met de **Scandinavische wereld** en de **Britse eilanden**.”

“Uit recent onderzoek blijkt dat de inwoners van Frisia deze banden ook ná de komst van de Franken bleven onderhouden in de Vikingtijd.”

“Het woord ‘**Viking**’ wordt vaak gebruikt voor alle Noormannen, maar dat klopt niet. **Vikingen** waren alleen de Noormannen die de zee óp gingen.”

“De **Denen** gingen voornamelijk naar het zuiden, naar **Oost-Engeland** en de **West-Europese kusten**.”

“De **Vikingen** hebben heel wat **steden** en **kolonies** gesticht.”

“Van de **9^e** tot de **12^e** eeuw zwermde Deense, Noorse en Friese zeevaarders uit over de Britse eilanden en het kustgebied van Frisia, **de Lage Landen**.”

Thure-drith was in de **12^e** eeuw al een handelsplaats in opkomst, gelegen in de Maas-Rijn-Schelde delta, ook aangeduid met **Thur-drecht** en **Thor-drecht**.

Thure-drith was er vrijwel zeker al in de **10^e** eeuw.

Zie Vereniging *Oud-Dordrecht*. Zie ook *Apud Thuredrech* van Henk 't Jong.

“**Thor** of **Thur**, zoon van **Odin**, was bij de **Vikingen** zeer geliefd.”

“De heidense **Denen** die naar de **Lage Landen** kwamen, troffen in menig opzicht een vergelijkbare situatie aan als in hun vaderland.”

“Met een belangrijk deel van de bevolking, de meestal heidense Friezen, hadden ze historische en culturele banden.”

“De Noormannen waren niet (alleen) maar plunders, maar speelden ook hun rol in de politieke machtsstrijd in die tijd en sommigen vestigden zich permanent in de **Lage Landen**.” (Zie Luit van der Tuuk.)

“De **Noormannen** hebben een belangrijke invloed gehad: De economie in de **Lage Landen** werd aangejaagd door **de handel met de Noormannen**.” (Zie Luit van der Tuuk.)

Voorwoord van het boek **Wij Vikingen, Friezen en Vikingen in het kustgebied van de Lage Landen**: “Vikingen en Friezen Van oudsher worden zij voorgesteld als twee partijen die lijnrecht tegenover elkaar staan. Drakenschepen aan de horizon betekenen inderdaad weinig goeds voor de bewoners van de langgerekte kustvlakte van de Lage Landen.

Toch zijn de Friezen en Vikingen als zeevaarders en handelaars nauw verbonden. Beide zijn bewoners van de Noordzeekusten met een gemene deler op het gebied van taal, **geloof** en cultuur. De scheidslijn tussen hen is bovendien minder strak dan vaak gedacht wordt omdat Friezen soms Vikingen worden, **in dezelfde kampen gaan wonen** (in **Thure-drith**?) en meevechten (met vooraf “**krijgsgeschrei Thure, Thurette!**”?)

Tussen de plunderingen door gaat het dagelijkse leven en werk in Frisia gewoon verder.” (Het tussen haakjes geplaatste is van mij.)

Nogmaals:

“**Grote delen van Frisia** (het huidige Friesland en Holland) werd in de tweede helft van de **9^e** eeuw door een **Noorman geregeerd**.”

(Zie internet: “Noormannenrijk in Nederland, IsGeschiedenis”.)

“De meeste **Noormannen** waarmee de **Lage Landen** te maken kregen, waren **Denen**.” (Zie het boek van Luit van der Tuuk, blz. 11.)

“Met zijn boek toont Luit van der Tuuk aan dat de tijd van de **Noormannen** veel minder ellendig was dan uit de eenzijdige bronnen van religieuzen is gebleken.”

“Tussen Denen en Friezen was al van oudsher een handelstraditie.”

(Zie boekbespreking Boeken Bijlagen.nl Genuanceerd beeld op de Noormannen.)

“Op het **Noorse eiland Senja** was onder een stapel stenen een **zilverchat** verborgen. Behalve kettinkjes en hangers uit het Baltische gebied werden er ook halsringen van gevlochten zilverdraad aangetroffen. Op zo’n halsring was een runeninscriptie gekrast:

“Wij zochten de krijgers van Friesland op en wij deelden de krijgsbuit’.

We zouden deze inscriptie kunnen interpreteren als een getuigenis van het gezamenlijke optreden van Noormannen en Friezen.” (Zie het boek van Luit van de Tuuk, blz. 254.)

“Het aantal Scandinavische immigranten **in de Lage Landen** moet veel kleiner geweest zijn dan in **Engeland** en **Normandië**. Geen wonder dat we hen bij ons vrijwel niet meer kunnen traceren. **Blijkbaar zijn ze volledig in de samenleving opgegaan.**” (Zie blz. 256, 257.)

“In **Engeland** en **Normandië** verwijzen veel plaatsnamen naar het **Deense** verleden, terwijl dat in onze streken nauwelijks het geval is” (z.Vikingen, Noormannen in de Lage Landen, blz. 261). En **Thure, Thured, Thurette, Thure-drith, Thur-drecht, Thor-drecht, Thort, Thurt?**

Zoals in Engeland en Normandië!

“Hoewel de **Deense heersers** tientallen jaren de scepter over onze kustlanden hebben gezwaaid, is kolonisatie in onze streken niet op gang gekomen. **Zelfs zo’n Deense bovenlaag als in Engeland is bij ons niet aangetoond**”. (Zie Van der Tuuk, blz. 257.)

“**Wel vestigden zich voor kortere of langere tijd individuele Denen in onze streken.**”

“**Dan waren er Denen die zich hier afzonderlijk vestigden, zoals kooplieden en avonturiers ‘in ruste’.**” (Zie blz. 258.)

“**Deense kooplieden hadden zich in handelsplaatsen als Dorestad gevestigd. Later komen we hen in Tiel en Utrecht tegen**”. (Zie blz. 258.)

“Uit een Utrechts **toldocument** van **1122** blijkt dat **Noormannen**, in tegenstelling tot andere kooplieden, van **tol** waren vrijgesteld. (Zie blz. 258.)

“Omstreeks **1065** wordt in de oorkonde drie maal gewag gemaakt van **Thure-drit(h)**.” Zie blz. 16 van *Geschiedenis van Dordrecht tot 1572*.

“**In Dorestad moet er een Deense gemeenschap naast de Friese koopliedenpopulatie geweest zijn.**” (Zie blz. 258.)

Zie blz. 1:

Friezen en Vikingen in Frisia, het kustgebied van de Lage Landen, hadden nauw handelscontact met elkaar in de Vikingtijd (793-1066).

Het is vrijwel zeker dat Thuredrith al in de 10^e eeuw bestond,

(Zie Vereniging *Oud-Dordrecht* en *Apud Thuredrech*), **dus al vanaf 900-1000, de 10^e eeuw.**

Mij lijkt dat de **Noormannen** in de 11^e eeuw of eerder wellicht op de hoogte zullen zijn geweest van een **handelsplaats Thure-drith, Thur-drecht, Thor-drecht in opkomst**, gelegen in de zo belangrijke **Rijn-Maas-Schelde delta**.

Zo ja, dan zullen zij van **de herkomst van die nederzetting** hebben geweten. Dan natuurlijk genoemd naar de god **Thor**, immers ook aangeduid met **Thur** en **Thore, Thure**. Zij zullen dan zeker niet hebben gedacht aan een waterloop of nederzetting ‘Doortrek’ of ‘Doortocht’.

Nogmaals, Zie Nelleke IJssennagger:

De Vikingtijd in Frisia, kustgebied der Lage Landen, duurde van 793-1066.

Thure-drith is dus in de Vikingtijd ontstaan.

Met Danelaw verenigd in een Noordzeecultuur met het vele Thure!

In 1064 wordt Dordrecht voor het eerst genoemd als Thuredrech.

Zie Geschiedenis van Dordrecht tot 1572:

“In een gebied waar de oorsprong van de naam **Holland** moet worden gezocht, is ontstaan wat later **Dordrecht** werd genoemd: **Thuredrech** of **Thuredrith**.

Die naam komt voor het eerst voor in een omstreeks 1120 geschreven gedeelte van de Egmondse Annalen, en wel naar aanleiding van de dood van de Hollandse graaf Dirk IV, die in **1049** ‘door zijn vijanden bij **Dordrecht – apud Thuredrech** – is gedood’. Ongeveer gelijktijdig met deze optekening werd een oorkonde opgesteld die de Duitse keizer Hendrik IV op 2 mei **1064** zou hebben uitgevaardigd. De tekst is echter naar alle waarschijnlijkheid kort voor 26 mei 1122 geschreven. Hoewel hier duidelijk sprake is van een **valse oorkonde**, worden de geografische gegevens in het algemeen beschouwd als een betrouwbare afspiegeling van de topografische situatie omstreeks **1065**.

In de oorkonde wordt driemaal gewag gemaakt van **Thuredrit(h)**, waarbij het de vraag is of die naam staat voor een waterloop of dat er sprake is van een plaatsnaam: Enerzijds wettigt de reeks waarin de naam is opgeschreven het vermoeden dat met **Thuredrith** een **waterloop** wordt bedoeld en moet dus in vertaling van **de Dordrecht** worden gesproken. Anderzijds is er naar analogie met Sliedrecht en om taalkundige redenen veel voor te zeggen dat met **Thuredrith** een **woonkern** wordt bedoeld, ontstaan bij een **doorwaadbare plaats** (een drecht) **in een waterloop**.”

Zie *Nederlandse plaatsnamen, herkomst en historie* van Gerald van Berkel en Kees Samplonius:

“In **1220** werden de **stadsrechten** van **Dordrecht** bevestigd door de Hollandse graaf Willem I.

Tiel is één van de oudste handelssteden van ons land, dankzij de ligging **aan de Waal**.

Het nam **eind 9^e eeuw** de handelsfunctie van **Dorestad** over en werd een **belangrijke schakel in de verbinding tussen Engeland en het Rijnland**. Tiel werd, evenals **Dorestad**, herhaaldelijk geplunderd door de Noormannen. Stadsrechten vermoedelijk reeds in 893. **In de 13^e eeuw overvleugeld door Keulen en Dordrecht.**”

(**Tielman Kloens**-soon wordt in **1459** burger van **Tiel**. Henric **Cluns van Dusseldorp** wordt in **1485** burger van **Tiel**. Johannes en Theodorus **Cloens, maesschippers** van **Eijsden**, worden op 31 december **1466** burgers van **Maastricht**.)

Jan **Kloens** de Oude (ca. 1595-1691) woonde over de Houtenbrug (Lange IJzerenbrug) in **Dordrecht** (met vrouw geportretteerd door de vader van **Aelbert Cuyp**), zo ook zijn zonen Jan en Pieter **Kloens**, allen wonende aan de Nieuwe Haven. Een andere zoon, Reinier **Kloens**, vestigde zich uiteindelijk in **Gorinchem**, alwaar ik van afstam (één van de duizend voorouders, volgende de naam Kloens). Zij waren allen **maesschippers**, afkomstig uit **Eijsden** en **Maastricht**.)

“Tim Pestell, senior curator of **archaeology** at **Norfolk** Museums Service said: The ‘by’ names might be evidence of an early settlement of a Viking army – in the present-day **Netherlands** an **island** was donated to the **Vikings**, who then protected the area from raids by other **Vikings**.”

archeologie en naamkunde:

Nederlandse plaatsnamen, herkomst en historie van Gerald van Berkel en Kees Samplonius: “Er zijn maar weinig gebieden te noemen waarop onze kennis in korte tijd zo verrijkt is als juist de vroege geschiedenis van ons eigen land. Werd tot voor kort op lagere scholen en elders nog het beeld gehuldigd dat onze voorvaders bij het begin van de jaartelling in beestenvellen gehuld waren, in takkenhutten woonden, van de jacht leefden en verder de tijd verdeden met drinken en verdubbelen van hun vrouwen, thans weten we dat honderden, mogelijk zelfs duizenden jaren vóór Christus hier te lande al op georganiseerde schaal landbouw werd bedreven door een bevolking die huisde in ruim gebouwde, doordacht geconstrueerde boerenhoeven die soms een lengte van wel dertig meter bereikten. Meer en meer brengen **archeologische** opgravingen gegevens aan het licht die duiden op de aanwezigheid van een betrekkelijk vreedzame, goed functionerende samenleving, lang voordat de Romeinen hier binnenvielen. Het is derhalve nauwelijks overdreven om te stellen dat de **archeologie** het door de vroegere geschiedenisboekjes geschilderde beeld ingrijpend heeft gewijzigd. Voor een deel hangt dit uiteraard samen met het toenemen van het aantal bodemvondsten, maar bovenal toch is dit nieuwe inzicht te danken aan betere methoden en technieken. Groef men vroeger vooral om de potjes en munten, men leze slechts de verslagen van de opgravingen in Dorestad in de 19^e eeuw, tegenwoordig ligt de nadruk op het vondstencomplex,

de functie van de nederzetting in ... de toenmalige samenleving.

Zo is de **archeologie** thans uitgegroeid tot een niet meer weg te denken hulpmiddel bij het bestuderen van de nederzettingsgeschiedenis van Nederland. Toch is zij niet het enige middel dat deze wetenschap ten dienste staat.”

De toenmalige samenleving waarin de nederzetting Thure-drith

is ontstaan, was een “**Noordzeecultuur**”, waarin “**Friezen** en **Vikings** in **Frisia**, het **kustgebied van de Lage Landen**, als **zeevaarders** en **handelaars** nauw verbonden waren”. Alwaar “in havens en handelsplaatsen talen, tradities en overtuigingen werden uitgewisseld”; en waar “dezelfde heidense **goden** **Odin** en vooral **Thor** aanbeden werden”.

Van Berkel en Samplonius vervolgen (het tussen haakjes geplaatste is van mij): “Minder bekend, maar niet minder waardevol, is de bijdrage die geleverd wordt door de **naamkunde**. Het blijkt namelijk dat plaatsnamen zijn opgebouwd uit **elementen, zogenaamde toponymische elementen, (Thure-, Thur- of Thor-), die kenmerkend zijn voor een bepaalde cultuurperiode en streek.**”
(**Noordzeecultuur aan de Lage Landen, Oost-Engeland en Scandinavië.**)

“Het in kaart brengen van de wijze waarop deze elementen zich in **tijd** en **plaats** manifesteren (**Viking-tijd en Viking-wéreld**) en vaststelling van wetmatigheden die daarbij naar voren komen, vormen tegenwoordig een al even belangrijk hulpmiddel voor de studie van de nederzettingsgeschiedenis. Zo blijkt, bij alle twijfel waarmee iedere indeling en afbakening van een dergelijk materiaal wel gepaard moet gaan, dat zich in het bestand van Nederlandse plaatsnamen een aantal min of meer **duidelijk herkenbare typen van plaatsnamen** laat onderscheiden. Het is zodoende een onaantastbaar gegeven **dat een plaatsnaam waardevolle informatie kan verschaffen over de geschiedenis, ontstaanswijze of ontstaansperiode van een stad of dorp**. De vraag naar de betekenis van de plaatsnaam is dan ook vaak één van de eerste vragen die aan **beoefenaars van de plaatselijke geschiedenis** gesteld worden.”

Thore in Frisia, Herefordshire, Lincolnshire (3), Nottinghamshire, Cumbria, Yorkshire (2), Oxfordshire, op hetzelfde neerkomend als **Thure**.

Thuredriht is eertijds ontstaan in **Frisia**, in de **Rijn-Maas-Schelde delta**, in het kustgebied van de **Lage Landen**, genoemd naar de .. **God Thor** of ... **Thur**, óveral ook aangeduid met **Thore** of **Thure**.

“Family name and female and male-name **Thore**, Norse name of the **God Thor**.”

“**Thores-tun** in Herefordshire.”

Vergelijk het “**Oud-Friese Thôres-dey**, ... ‘dag van **Thor**’.”

“**Thores-by** in Lincolnshire is composed of the given name **Thor** and the Suffix ‘by’, as with other villages in the area – indicating the influence of the **Vikings**.”

“**Thores-by** in Nottinghamshire,

958 **Thures-be**, ... 1086 **Tures-be**.”

“**Thores-thorpe** in Lincolnshire.”

“**Thores-way** in Lincolnshire, in

Domesday Book **Tores-we**, 1187 **Tores-weie**, Old

Norse ‘**temple of the god Thor**’.”

“**Thores-by**, c. 1165, ... oude naam van

Thurs-by in Cumbria.”

“**Tores-by** in Yorkshire.”

“**Toris-holme** in Yorkshire.”

“**Tores-mere**, 1086, ... oude naam van

Tusmore in Oxfordshire, 1374 **Thures-mere**, O.E. **Thores**.”

Thures-daeg, ... **Thunres-daeg** en

Thors-daeg, van de **god Thure**, **Thur** en **Thor** (waar ook **Thure-drith**, **Thur-drecht** en **Thor-drecht** naar genoemd zijn) Old Norse **Thors-dagr**. “**Thures-day**, ... Middle English of

Thurs-day”, ‘dag van **Thure**, **Thur**’, God of **Thunder**. **Tures-fort**, **Ture-forde**, .. 1086,

oude namen in **Domesday Book** van **Thurs-ford** in **Norfolk**, aldaar óók aangeduid met

Thura-ford en **Thure-ford**, ... te zien in allerlei geschriften uit **Norfolk**, in wezen op hetzelfde neerkomend als

..... **Thure-drech** of **Thure-drith** in **Holland**.

“Daar, in het gebied waar de oorsprong van de naam **Holland** moet worden gezocht, is ontstaan wat later **Dordrecht** werd genoemd: **Thure-drech** of **Thure-drith**.” (Zie *Geschiedenis van Dordrecht tot 1572*, bladzijde 16.)

De meeste naamkundigen verklaren **drecht** als ‘overtocht, oversteek van een water’ (hier de **rivier de Thure**, zoals de **Thure** in België en Frankrijk, beiden **Maas-stromen**, via de **Dubbel** en de **Sambre**), synoniem met **voorde** ‘doorwaadbare plaats, meestal in beek of rivier’.

Thure-ford zou dan betekenen: ‘doorwaadbare plaats, van een beek of rivier’ **Thyr** = **Thur**.

Thure-drith zou dan betekenen: ‘overtocht, oversteek van een stroom, rivier’ **Thure**, **Thur**.

Nogmaals:

“**Thurs-ford** in **Norfolk** was in 1086 **Tures-fort** en **Ture-forde**
(zie Domesday Book)”, “**Old-English** **Tyrs-ford**”
(zie “Heathe and mythological elements in English place-names”), ook “**Thyrs-forde**
(**Norfolk**), ‘**Ford of Thor, the thunder god**’ (zie “Full text of The place-names of
England and Wales”), in meerdere teksten ook geschreven als **Thura-ford**
en **Thure-ford**,
gelegen aan de rivier de **Wensum**, “1574 **Thyrn** or **Tyernflu**, < **Thyr**,
Thir = **Thur**”, “mit weibliche Form **Tyra**” (zie **Thor-Wikiwand**).
“**Tyr** is de god van de gerechtigheid, één van de voornaamste Germaanse goden.”

Thur = **Thyr** = **Thir** (zo staat op internet te lezen).

Vergelijk “**Thurs-den**, 1324 **Thir-se-den-heved** and **Thurst-hous**, Derby-shire, 1417
..... **Thirs-hous**” (zie “Heathe and mythological elements in English place-names”).
“**Thor** is to be seen in **Thur-leigh** in Bedfordshire, 1372 **Thyr-leye**” (zie internet).
“La **Thyria** ou **Ruisseau Thiri-au** (15 km) se jette dans l’Eau d’Heure”, een **Maas**-stroom,
net zoals de **Thure** (25,1 km), via **Sambre**, stromend in België en Frankrijk. (Zie het internet.)

Thursford in **Norfolk**:

Ook hier is te zien dat **Thure**, **Thur**, ook **Thyr** of **Thir**, de naam is van de rivier,
waaráán de néderzetting **Thure-ford**, **Thurs-ford** en **Thyrs-forde** is ontstaan.

Dordrecht in **Holland**:

Ook hier is te zien dat “**Thure**, variant form of **Thor**”, ook **Thur**, **Thurt**, **Thort**,
Dort, de namen zijn van de rivier, waaráán de néderzetting **Thure-drech**, **Thor-**
drecht, **Thur-drecht** is ontstaan, alle drie op hetzelfde neerkomend.

Donderdag in **Engeland**:

“**Thurs-day** is derived from Middle English **Thures-day**, named after the Norse
God of Thunder **Thor**, **Thur**, **Thor’s**-, **Thur’s-day**.”

Thoret, de afleiding “mit *t*-Bildung” in plaats van “mit *s*-Suffix” **Thores**, werd tot het meerdere **Thort**, o.a. te zien in “Beschryvinge der stad **Dordrecht**”: “Geeft ook in bedenken den **Ouden Naam** waar mede d’Omgelegen of Ingezeten Huys-luyden (die haar spraak minst veranderd hebben) deze stad noemen als **Thort**, in ’t kort **Dort**.”

Nogmaals:

“The hybrid *tūn*-names found in southern and western England, many of which are not recorded in Domesday Book, must bear names borne by **Danish** followers of King Cnut and his successors in **the eleventh century**. Many of these men have names containing **the first element Thór** from the name of the heathen **god**, for example **Thorth** in **Dur-stone**” (< **Thur-stone**?)
Dur-drecht (< **Thur-drecht**)

Zie ook: “Domesday Names: An Index of Latin Personal and **Place Names** in Domesday Book: **Thor, Thoret, Toret, Thored, Tored, Tord**.” Zie “Spellings in the Domesday Book: **Thoret, Thored, Tored, Toret, Tord, Tort**.”

“**Thorth, Tord**, Origin Old Norse name, derived from **Thor**.”

Nogmaals:

“**In earlier centuries, Dordrecht was a major trade port, well known to British merchants and was called Dort in English**”, de latere spelling van het eerdere (zie *Beschryvinge der stad Dordrecht*) **Thort**, zelfde evolutie als **Thor-drecht** in de loop der tijd, via **Tor-drecht, > Dor-drecht**.

“**Meertens** Dialectwoorden - boeken - KNAW, Woord: **Dordt, Thure-driht, Thure-drech, Thure-drecht, Tur-drecht**, andere benamingen voor Dordrecht als ’n doortrek-plaats in de rivier de **Thure** of **Thured**.” “Bron: **Grauw, Sibbrand de en Gerard Gast** (2014), **ABC Dordt**. Dordtse woorden en uitdrukkingen, dialect, verhalen en versjes, gedichten en straattypes. Asaprint Uitgeverij Dordrecht. Gelieve als bronverwijzing te gebruiken: Sijs, Nicoline van der (samensteller) (2015), eWND, op www.meertens.knaw.nl/ewnd/, gehost door het **Meertens Instituut**.”

Thured is hetzelfde als **Thoret**, ook geschreven als **Thored**, immers afgeleid van de **God Thur** of **Thor**, ook aangeduid met
Thure of **Thore**.

Ook bij **Deventer** is een beek de **Dort** genaamd; getuige het huis te Dort aan deze beek, die in de IJssel uitvloeit, gelegen.” (Zie blz. 18, “Overijsselsche almanak voor oudheid en letteren, Volumes 5 – 6, 1839.”)

Thoret werd tot **Thort**, oude naam van **Dordrecht**, > **Tort, Dort**.

Woon ik in de stad Doortrek of Doortocht?

Henk 't Jong schrijft in zijn website Apud Thuredrech, in zijn artikel “Hoe oud is Dordrecht nou eigenlijk”: “Voor de volledigheid moet ik hierna nog melden dat uit de bronnen niet blijkt dat er hier ooit een rivier heeft gestroomd die Thure heette. Die naam is ontstaan in het brein van mensen die ervan uitgingen dat de naam Thuredrecht betekende dat er een doorwaadbare plaats in een Thure genoemde rivier was. Ward Van Osta heeft dat idee in een zorgvuldige etymologische studie uit 1996 voorgoed ontkracht. Een ‘*drecht*’ is een waterloop waar schepen doorheen of langs getrokken moeten worden en ‘*thure*’, ‘*thur*’, ‘*dur*’ is gewoon het oude woord voor ‘*door*’. De **Thure-drecht** was dus gewoon de ‘**Doortrek**’ of ‘**Doortocht**’.”

Is ‘**thor**’ en ‘**tor**’ ook het oude woord voor ‘**door**’? Er is immers ook **Thor-drecht** en **Tor-drecht**.

De eerste elementen in **Thure-drecht**, **Thur-drecht** en **Thor-drecht** zijn hier **niet** de oude woorden voor ‘**door**’. Moesten de **schepen** bij **Maastricht** vanaf ... **978** ook **doorheen of langs de Maas** getrokken worden?

Door-trek of Door-tocht én **Maas-trek of Maas-tocht**?

Maas-tricht was vanaf **575** altijd **Traiectum** (circa 30 x), maar in **978** **Trieht**,
..... en in **1051** **Mase-thriet**

..... en ca. **1135-1180** **Mase-trith**

Dor-drecht was omstreeks **1065** driemaal **Thure-drit(h)**

(zie *Geschiedenis van Dordrecht tot 1572*, blz. 16 onderaan). Vergelijk **Dur-dreht**,

1200, oude naam van **Dordrecht**, met **Mase-treht**,

ca. 1135-1180, oude naam van **Maastricht**. Vergelijk **Treth**,

1108, copie 2^e helft 12^e eeuw, oude naam van **Tricht** aan de **Linge**, waarna
4x Treiecti, en in 1267 **Trecht**.

Zie al deze namen in *Lexicon van nederlandse toponiemen tot 1200*, behalve Trecht, 1267, te zien in *Nederlandse plaatsnamen, herkomst en historie*. Zie ook blz. 6 van dit vergelijkend onderzoek.

Ten onrechte losgelaten

Het gaat hier om een rivier **Thure**, **Thured**, **Thurt**, **Thort** (< **Thoret**), > **Dort**.

“Lang is gedacht dat Thure-drith stond voor een ‘doorwaadbare plaats in de rivier de Thure’ en dat ‘drecht’, zoals bij **Utrecht** en **Maastricht** uit Latijn ‘**trajectum**’ was afgeleid. In 1996 is deze verklaring losgelaten.” (“Zie W. Van Osta, ‘Drecht en drecht-namen’. Naamkunde, 28, 1-2 (Leuven 1996) 51-77”). (Zie **Wikipedia** **Geschiedenis van Dordrecht**.)

Touristen die naar **Dordrecht** komen, en met de **Dordtevaar** door de **Oude Haven** varen, horen al **sinds 1996** dat zij door **de Dor-drecht**, **de Door-trek** of **de Door-tocht** varen, omdat één naamkundige, uit Vlaanderen, dat heeft “**gesuggereerd**”, zoals hij zelf schrijft.

Volgens mij moet ‘*drecht*’ worden verklaard als ‘overgang’, ‘overvaart’ of ‘plaats waar men een stroom pleegt over te steken’, door naamkundigen al vele jaren aldus juist verklaard.

Prof. dr. Josef Van Loon schrijft in **Naamkunde**. Jaargang 28 (1996) – dbnl, over de betekenis van het woord *drecht*, naar aanleiding van de “*Drecht en drecht-namen*”, van Ward Van Osta.

Hier volgen enkele gedeelten daaruit, overeenkomend met wat in **Geschiedenis van Dordrecht tot 1572** te lezen is, daarom de overeenkomsten groter en zwart gedrukt weergegeven:

“Welke realiteit achter het woord *drecht* moet worden gezocht, blijkt ook na lectuur van Van Osta’s overzichtsartikel nog steeds niet overtuigend te zijn aangetoond.”

“Van Osta geeft in zijn conclusies betreffende de etymologie van *drecht* de voorkeur aan de interpretatie ‘het trekken van vaartuigen langs een waterloop’ (waarmee ironisch genoeg het etymon *traject* weer wordt binnengesmokkeld!) en verbindt het woord met *dragen*.”

“Tot hiertoe blijkbaar steeds aan de aandacht van etymologen ontsnapt is een woord dat in tegenstelling tot alle etymologische concurrenten ook daadwerkelijk in het Middelnederlands is overgeleverd. Het betreft het substantief *dracht*, onder meer in de wending *dracht dragen*, daarnaast ook ***enen dijc dragen***, waarmee bedoeld is: **allerlei materiaal of speci aandra-gen om een bepaald punt te verhogen of te versterken**, of om een gracht te dempen.”

“Volgens een geijkt metonymisch procedé (vgl. *een ijzer, een hout*) wordt *dracht* ook concreet gebruikt voor ‘**dammen of dijken**, die door **ophoging** of **demping** ontstaan, **belegeringswerken, bastions**’. Indien *drecht* daarmee verband houdt, zou het kunnen gaan om een technische term uit de **periode van de eerste dijkenbouw in het middenrivierengebied**.”

“Uit het materiaal van Beekman blijkt dat nogal wat *drecht*-namen op verbindingswateren slaan. Zijn dan misschien **uitgedragen doorsteken** bedoeld waarvan de **baggerspeci werd ‘aangedragen’ tot een oeververhoging** die tegelijk kon dienst doen als jaagpad voor de trekvaart? De dubbele semantische laag in *drecht* kan verklaren waarom zijn verspreidingsgebied zo beperkt is gebleven.”

“Uit de overzichtslijst van Van Osta blijkt dat *drecht* slechts voorkomt aan **zijrivieren of – riviertjes van Schelde, Maas of Rijn** in hun uiterste benedenloop, merkwaardig genoeg nooit echter aan de monding of in bij uitstek waterrijke gebieden als Zeeland (enkel *Verenaven-drecht*), Maritiem Vlaanderen enz., evenmin echter wat meer stroomopwaarts in o.m. de provincies Utrecht, Gelderland, Antwerpen, Oost-Vlaanderen.”

De tekst van **prof. dr. Josef Van Loon** komt overeen met wat te lezen is in **Geschiedenis van Dordrecht tot 1572**, blz. 20:

“Blijft het gissen naar het eerste vestigings- dan wel stichtingsmoment van de nederzetting, hetzelfde geldt het antwoord op de vraag hoe de bestaande waterloop in het vestigingspatroon werd opgenomen. **Vermoedelijk gaat het om een uitgediept water waarlangs het naastliggende land werd opgehoogd met behulp van kleiplaggen die in groten getale werden aangevoerd**. Het is dan ook vrijwel zeker dat zich op de plaats van de vermoedelijk oudste bewoning onder een kleilaag veengrond bevindt. **De onderste ophogingslagen liggen op bijna zevenmeter onder het huidige maaiveld**. Ook in later tijden zou er herhaaldelijk sprake zijn van **aangeplempte en omdijkte grond waarop men kon gaan wonen**.

Twee eenvoudige evoluties:

Thur-drecht en **Thor-drecht** zijn in de loop der tijd geworden tot **Tur-drecht** en **Tor-drecht**, waarna

Dur-drecht en **Dor-drecht** (in de bronnen, vooral **Dur-** en **Tor-drecht**).

Thure-drecht werd bij **Thuur-drecht** tot het weinige **Tuur-**, **Duur-drecht**.

Dur-drecht is het uiteindelijk niet geworden, maar wel **Dor-drecht**.

In al die eeuwen is de uitspraak van **Thor-drecht**, **Tor-drecht** en **Dor-drecht** gelijk gebleven.

Het verschil in uitspraak is miniem.

Dordrecht wordt in de Gouden Eeuw van Dordrecht in handvesten, privilegiën, vrijheden, voorrechten, octrooijen, stapelrecht, enz., enz. vele malen **Tor-drecht** genoemd.

Niet waar:

“**Thure-drith** zou in de loop der tijd veranderen in **Dor-drecht**, is één van de meerdere naamsverklaringen.” (Zie internet: Dordrecht **Wikipedia**.)

“Aan de monding van dat watertje in de Merwede is **Thure-drith** ontstaan, door de eeuwen heen **verbasterd** tot **Dor-drecht**.” (Zie Binnenstad Dordrecht **Wikipedia**.)

“De naam **Dor-drecht** is een **verbastering** van **Thure-drith**, wat zoiets als **doortocht** betekende.” (Zie internet: Dordrecht, de oudste stad van Holland | **IsGeschiedenis**.)

“**Thure-drech** en **Dor-drecht** lijken zoveel op elkaar, dat het bijna niet anders kan dan dat de naam daar vandaan komt, zou je zeggen. Ja, we gaan er ook wel vanuit dat het daar van afgeleid is. Maar of ze in die tijd al over de nederzetting spraken, blijft onduidelijk.” (Zie **Dordtse Mysteries**, Hoe Dordrecht aan haar naam komt.)

Einde: niet waar

Ik vind dat deze teksten echt niet kunnen! Thure-drith is helemaal niet veranderd in of verbasterd tót Dor-drecht.

Dor-drecht is **doodgewoon** ontstaan uit de oude naam **Thor-drecht**, via **Tor-drecht**. Dat is gewoon TE ZIEN in de vele geschreven middeleeuwse bronnen.

“De oudste vestiging heeft zich in elk geval voorgedaan vóór 1200. Uit dat jaar stamt immers de eerste met zekerheid te dateren schriftelijke vermelding van **de plaats Dor-drecht (Dur-thric of Dur-dreth)** en wel in een oorkonde van de Hollandse graaf Dirk VII (1190-1203)” (zie de *Geschiedenis van Dordrecht tot 1572*) ontstaan uit **Tur-**, **Thur-trich**, **Thur-dreth**, in wezen op hetzelfde neerkomend als **Thor-drecht**, de **god Thor** of **Thur**.

“Of **Thure-drith** als **waterloop** of als **woonkern** kan worden beschouwd, blijft op grond van de tekst een onzekere zaak.” (Zie *Geschiedenis van Dordrecht tot 1572*.)

Ik denk dat de (indertijd betrekkelijk wijde) stroom van wat nu de **Wijnhaven** heet, in vroeger eeuwen de **Oude Haven**, werd aangeduid met **Thure** (zoals de **Thure** in België), **Thured**, **Thort** (> **Dort**) en **Thurt**; en dat met **Thure-drith**, **Thur-drecht**, **Thor-drecht** oorspronkelijk meer de **woonkern aan beide zijden** van deze stroom werd aangeduid, middels tweede element **drecht**.

“**Dorts-monde** heeft sijnen Naam van de Riviere **Dort**, eertijds een **Sprant** uyt de **Meruwede**.” (Zie Jacob van Oudenhovens Out-Hollandt, 1654.)

Vgl. “Full text of **Place-names of Gloucestershire**; a Handbook: **The Tort** at Oakridge Unknown origin.” Zie ook “**Tort** **worth**, village near **Thorn-bury** in **Gloucestershire**.” (Zie “Full text”). (Zie eerder blz.19.)

.....

Zie ook deze tekst:

“**Dorts-monde**, boven de **Mondt** van **Dort** beginnende.”

.....

“Geeft ook in bedenken **den ouden Naam**, waarmede d’Omgelegen of Ingezeten Huys-luyden (die haar smaak minst veranderd hebben) **deze stad noemen, als**

Thort, in ’t kort **Dort**.”

Zie *Beschryvinge der stad Dordrecht*, 1677, door Matthys Balen.

.....

Dort’s-monde zou dus eertijds zijn geschreven als
Thort’s-monde.

.....

Dordts-monde was een visserij die voor de monding van de **Thure-drecht** in de **Merwede** te vinden was (zie De Dordtse Waard (4) – **Apud Thuredrech**, Henk ’t Jong).

Moet zijn: voor de monding van de **Thure**. Thure-drecht is de plaats.

Elders staat te lezen: “**De heerlijkheid Dordtsmonde** was een zogenaamde vroomheerlijkheid, dwz. een heerlijkheid alleen bestaande uit rechten, maar niet uit land of een dorp.

Dordts-monde was waarschijnlijk ooit een echt dorp en heerlijkheid, maar daarover is niets echt bekend. Het zou zijn vergaan in de **St.Elisabethsvloed van 1421**. De rechten werden daarna als visserijrechten en daarmee dus als vroomheerlijkheid verpand.”

Nogmaals, kan geen kwaad (al eerder hier opgeschreven):

“In the **12th** and **13th** centuries, **Dordrecht** devoloped an important market city because of its strategic location in the massive Rhine (Waal) - Meuse - Scheldt delta.”

“In earlier centuries, **Dordrecht** was a **major trade port**, well known to **British merchants** and was called

Dort in English”, “haar smaak minst veranderd hebben, noemen deze Stad, als **Thort**, in ’t kort **Dort**” (zie Matthys Balen).

“**Dordrecht**, historically known in English as

Dordt or **Dort**, is a city located in the province of South Holland, circa **1120 Thure-driht.**”

“Mr. Jacob van der Eyk haald voor den dag **het Oude Veldgeschrey dezer Stede Thurt** en

Thur-drecht, corrupte **Thure-Thurette**, waar van (misschien den Heydenen ontleend) over Vijftig of Sestig Jaren, als een overblijfsel, de gedachtenisse noch wierd behouden, inden Vasten-Avond-dans of Reye, die de Jonge Luyden, ten zelven tyden plegen te leyden, waar van de Leyds-man een blank Swaard voor droeg, Hy voor, en die reste na, Zingende en tot meermalen verhalende ’t voor-schrevene Veld-geschrey.”

“Geeft ook in bedenken **den Ouden Naam**, waar mede d’Omgelegen of Ingezeten Huys-luyden (**die haar spraak minst veranderd hebben**) **deze stad noemen, als**

Thort, in ’t kort

Dort.” Zie Beschryvinge der stad Dordrecht, door Matthys Balen, 1677.

“Analecta Septentrionalia: Beiträge zur **nordgermanischen** Kultur- und **Männernamen**

Thorth (6x), **Thori/Thuri** (7x), **Thur-got** (7x), **Thorsten** (7x).”

“**Thorth** – Prosopography of Anglo Saxon England; Male Name, Old Danish, Old Norse.”

“Spellings in Domesday Book: **Thoret, Thored, Tored, Toret, Tord, Tort**”, in **Holland > Dort**, zie Matthys Balen.

“**Dordtse** woorden, uitdrukkingen en dialect”, door **Sibrand de Grauw** en **Gerard Gast**:

“**Dordrecht** als ’n door-trek-plaats van de **Thure** of **Thured.**”

“**Thordh**, Swedish, Old Norce name, **thunder**, **Thor**”, ontstaan uit **Thored** en **Thoreth**, ook geworden, duidelijk te zien in de bronnen, tot **Thorth** in Oost-Engeland. In Holland **Thort**, > **Dort**. Zie “Minst veranderd, genoemd als **Thort**, in’t kort **Dort**”, zie Matthys Balen in 1677.

Zie ook “**Thure**, thunder god, mainly used in German, and it is of variant form **Thore**” (zie Boy Names), “Starting with **Thur-**: **Thur-mund**, **Thur-munde**, **thor**’ protection, derived from English origins, derivative of **Thor-mond**.”
 “Nordic Name **Thor-mund** is een Engelse jongensnaam, dat betekent ‘**Thor**’s bescherming’.”

“**Thurø** is a small Danish island in the south-east of Funen. **Thurø** meaning literally **Thora**’s island – or in some legends **Thor**’s island.”

“**Tore-by** is a village on the Danish island Lolland, 1231 **Thoræ-by**, 1473 **Thorn-by**, derived from the man’s name **Thôri** (**Thor**) and “**by**” which means both village, town and city in Danish.” Er zijn vele plaatsen met **Thorn-**.

“In the South of Sleswick the name of the god **Thor** is likewise frequently to be with; thus we find in Angeln **Thors-bæk** (Thor’s brook), **Tors-kilde** (Thor’s well), **Thor-sted** (Thor’ place) and several others, as well as the names of persons, **Thor** and **Thorsen**, which are very frequent” (zie On Nationality and Language in the Duchy Sleswic or South Jutland, Carl Ferdinand Allen, 1848).

“**Ture-by**, 1323 **Thure-by**, is een parochie in de Deense gemeente Faxe. Vergelijk **Thure-drith** in Holland.
 Vergelijk **Thure-ford** in Norfolk.

“**Plaatsnaam** en familienaam **Thure-ford** in **Norfolk**.
 “There was a highest population of family names **Thur-ford** o.a. in **Essex**.”
 “Wij hebben **405** records gevonden voor **Thur-ford** achternaam.”
 “**27** records family name **Thor-ford** én plááts in ... **Dorset**.”

Vergelijk **Thure-drith** in **Holland**.
 Vergelijk **Thur-drecht** in **Holland**.
 Vergelijk **Thor-drecht** in **Holland**.

“**Thurso** is een **stad** in het noorden van **Schotland**. Door de stad stroomt de **rivier** de **Thurso**, die naar het noorden uitmondt in de Atlantische Oceaan. De plaats, rivier werd door de **Vikingen** **gesticht**, die er een **belangrijke haven** van maakten”.

“**Thurso** is also a **river-name** in **Iceland, Thor’s River**.” Zie Races of Ireland and Scotland by W.C. Mackenzie. “In the Icelandic case which has been cited, the image of **Thor** was carved on the pillars. The idea was that the choice of a settlement was directed by **Thor**.”

De **haven** van **Thurso** in **Schotland** werd gebruikt als **handelspost** voor het **noorden** van **Europa**.”

“**Jnbhir Theòrsa** is the **Gaelic name** of this **north coast town**. Like many names around **Scotland**, it has **Norse origins**, as the **Vikings** named it after **Thor’s River**.
 The Gaelic name means **The Mouth of Thor’s River**.”

Hebben de **Vikingen** **Thure-drith, Thur-drecht, Thor-drecht** gesticht, en de **rivier** de **Thure**? (Al deze namen komen op hetzelfde neer, uiteindelijk **Thor->Tor-, Dordrecht**.)
 Of waren het de **Friezen** zelf, de bewoners in **Frisia**, het **kustgebied** van de **Lage Landen**?

Óf wellicht samen?

“Originally **Thurso** was known by the **Celtic name** of **tarvodubron** meaning “bull water”.
 “**Norse** influence altered its name to **Thjorsá**, then **Thorsa**, based on the deity of **Thor** and translating as **the place on Thor’s River**.”
 “**Thor’s-aa** (> **Thorsa**) is **Thor’s River**.”
 “The **Vikings** were regulars here from the **900’s**.”

“**Thurso** is first mentioned in the Records of Scotland’ in **1330** when **the town was then and for a long time the principle seaport and town** of Caithness. Much trading took place with **Norway and Denmark.**” Aan de kust van Holland was dat in die tijd **Dordrecht.**

“**Thurso** is made of the words **Thor**, the name of one of the great northern deities, and **aa**, which, in the Icelandic dialect, signifies **a river**; and so it means **Thor’s river.**”

“**Thurso Castle**, or at least its ruins stands at the edge of **Thurso Bay**, overlooking **the river Thurso**. Thurso means **Thor’s River**, named by the **Vikings** who inhabited Thurso in the **900’s.**”

“**Thor-ström** is een familienaam (ook **Tor-strom** gespeld, zonder umlaut) in **Zweden**, zo ook in Brandenburg (Duitsland) en USA.

Thor-drecht heeft dezelfde herkomst.

“**Thor-ford, Thore-ford** (op hetzelfde neerkomend als **Thure-ford**), **Thur-ford, Tor-ford** en **Tory-ford** zijn ook familienamen”,
“**derived from pre-existing place-names**”. “George Scott of **Thure-ford**, in Norfolk.”

“The surname **Thurs-field** is a habitation name that was originally derived from **pre-existing names** for towns, villages, parishes, or farmsteads. The surname **Thurs-field** was first found in **Suffolk** as **Thur-ston, 1086 Thur-stuna.**”

“Recorded as **Thors-field** and **Thurs-field**, this is an English surname.

It is locational from **Thurs-field, 1086**, in Domesday Book, **Turuoldes-feld**, a village which changed its name, and is now known as **New Chapel**. This is in the parish of Wolstanton, in the county of Staffordshire. The original placename, and hence the surname, is derived from the **7th century Olde Norse** personal name **Torvaldr**. This is a compound of the **gods name “Thor”** as found in the weekday **Thurs-day**, and the suffix **valdr** meaning “**rule**”. To this has been added the Olde English word “**feld**”. (Zie: “**Thurs-field** Last Name Origin-Surname Database.”)

“The origins of the **Thur-stone** name come from when the **Anglo-Saxon tribes ruled over Britain**, from the village of **Thur-ston** found in the **county of Suffolk**. The place dates back to the Domesday Book of **1086** where it was first listed as **Thur-stuna**, derived from “**Thor**”, the Scandinavian **thunder god** and **steinn (stone, rock).**”

In alle uithoeken van de **Vikingwereld**, waaronder ook **Frisia**, de **Lage Landen aan de Noordzee**, is er het meerdere **Thor-** en **Thur-**, ook de herkomst van **Thor-drecht** en **Thur-drecht**.

Eén van de meerdere te geven teksten:

“Henri Heydon, Knight, his heir (zijn erfgenaam), built the church of Salthous (in **Norfolk**), and made the causey (de rijweg) between **Thure-ford** and Walsingham, at his own charge (op eigen kosten). He died in the time of Henri VII., and was buried in Heydon’s chapel, joining to the

cathedral aforesaid.” Het is nu de plaats **Thurs-ford**, in het jaar, **1086** **Ture-forde** en **Tures-fort** in het Domesday Book (zie mijn vorig en huidig onderzoek).

Dezelfde herkomst heeft **Thure-drith** uit het jaar **1064**.

Thure-ford en **Thurs-ford** zijn plaatsnamen. Zo ook **Thure-drith**, een plaatsnaam, a.d. **Thure**.

“The name “**Norfolk**” derives from terms which meant “**the northern people**”, in the Domesday Book, **1066**, as **Nordfolc**, county in **East Anglia (England)**.”

“**Thor** was the **Norse god of thunder**, war and storms: **Norse Mythology**, Norwegian, Danish, Swedish. Pronounced: **Thawr** (English), **Toor** (Norwegian, Swedish), **Tor** (Danish).”

“**Frisia** was direct of indirect vooral verbonden met **Denemarken**, **Oost-Engeland**, **Zuidoost-Scandinavië**, het **Ierse Zee-gebied** en de kust van **Noorwegen**.

Men reisde makkelijk tussen verschillende **uithoeken van de Vikingwereld**. Het toont ook aan hoe door alle mobiliteit de scheidslijnen konden vervagen tussen wat wij zien als **Deens**, **Viking**, **Fries**, **Noors** en **Angelsaksisch** en hoe nauw verbonden die werelden waren.”

“De meeste **Vikingen** die **Frisia** aandeden kwamen uit **Denemarken** en, in iets mindere mate, uit **Noorwegen**.”

Nogmaals:

“Van de **9^e** tot de **12^e** eeuw zwermde **Deense**-, **Noorse**- en **Friese** zeevaarders uit over de **Britse eilanden** en het kustgebied van de **Lage Landen**, elkaar ontmoetend in havens en handelsplaatsen.”

Thure-drith wordt voor het eerst genoemd in het jaar **1064**.

Thure-drith bestond vrijwel zeker al in de **10^e eeuw**, d.i. van **900-1000**.
Wellicht nog eerder.

“**Thors-ager** is a small town in Jutland, **Denmark**, a reference to the Norse God **Thor**.”

“De **Vikingen** hebben heel wat steden en colonies gesticht, waaronder **Dublin** in **Ierland** en de regio **Normandië** in **Frankrijk**. Meer dan **drie eeuwen lang** was **Dublin** een belangrijke nederzetting. Tussen de jaren **879** en **920** koloniseerden ze **IJsland**, wat op zijn beurt de springplank werd voor de kolonisering van **Groenland**.”

“**Thores-tun** in Herefordshire is ‘tun of the god **Thor**.’”

“**Thôres-dey** is het Oud-Fries voor **Thor’s day**.”

“**Thures-ley** in Yorkshire (familienaam **Thurs-ley** in Surrey).

“**Thor’s-day** is in **Danish, Norwegian, and Swedish** **Tors-dag**.”

Er zijn **Engelsen** met achternaam **Thure-ford**. Zij zullen in **Dordrecht**, gezeten in de **Dordtevaar**, varend door de **Oude Haven** (nu **Wijnhaven**) verbaasd opkijken, vernemende dat “the old name **Thure-drecht**”, ook **Thur-drecht** en **Thor-drecht** geheten, “seems to mean ‘thoroughfare’: a ship-canal or – river through which ships were pulled by rope.”

“Earlier etymologists had assumed that the ‘drecht’ suffix came from Latin ‘trajectum’, a ford, but this was rejected in **1996**. The Drecht is now supposed to have been derived from ‘draeg’, which means **to pull**, tow or drag” (see Dordrecht Wikipedia),
omdat één naamkundige (uit Vlaanderen) **dat heeft “gesuggereerd”** (zoals hij zelf schreef).

Vergelijk “**Thures-crosse** in Yorkshire, the old name of **Thur-cross**” (beter ook bekend als **Thrus-cross**), “**crossing of a River** (een rivier overstekend), **the River Washburn**”, ‘oversteek, doorwaadbare plaats’ van “the Norse God of Thunder **Thure, Thur** or **Thor**”, “**die** (zie Arend Quak en Paula Vermeyden in **Ægir tot Ymir**, Personages en thema’s uit de Germaanse en Noordse mythologie) **elke dag 4 rivieren moet doorwaden**” (zie blz. 1 van mijn vorig onderzoek).

“De Vikingen waren eigenlijk heel gewoon.”

“De **Vikingen** leefden niet veel anders dan de **Franken**, **Friezen** en **Kelten** uit hun tijd. **Zo zouden de Vikingen helemaal niet uitzonderlijk gewelddadig zijn geweest.** Het op grote schaal plunderen en platbranden van steden was in die tijd niet voorbehouden aan de Vikingen. Hoe had Karel de Grote anders zo’n groot rijk kunnen krijgen?” (Zie Trouw, tentoonstelling in het Drents Museum.)

“Æthelstan, prince, was the eldest son of Æthelred’s first wife Ælgifu, daughter of **Thored (Thorth)**, who held office earl of Northhumbria from c. 975 to c. 992.” (Zie “Oxford Dictionary of National Biography.”) Vergelijk

“Thort, in ‘t kort **Dort**” (zie Balen). (Het tussen haakjes geplaatste Thorth is niet van mij.)

“On other **grave-slabs (graf-platen)** we find Jsulfr **Thorgils** son (DR152) **Thorth.**” (Zie “Kobenhavns Universitet. Personal Names in Medieval **Runic Inscriptions** from **Denmark** Olesen, Rikke Steenholt.”) Nogmaals **“Thort**, in ‘t kort **Dort**” (zie Balen).

“He answered: My father’s name was **Thorth**. He was a **Dane** and was called ‘The Contentious, and lived at a place called Groening in **Denmark.**” (Zie “Delphi Collected Norse Sagas.”)

“In England, **Anglo-Saxon Nobility Thored (Thorth)**”, genoemd als: **Thoreth / Thorod / Horeth / Thured** dux subscribed charters of King Æthelred.”

Vergelijk **Thured**, een andere naam van de **Thure**, zijstroom van de **Maas**, via **Dubbel**.

“Minor and field-names of **Thurgarton** Wapentake, Nottinghamshire”, door Rebecca Gregory. MA. 2016. 1 **Thortescrofteswang**’ 1146 x 54 E, **Thorthes-**.

“Most likely **derivation** would be from a **personal name Thorth**, perhaps from a **Scandinavian, evidenced in place names** in both **Lincolnshire** and **Yorkshire**. There is a **Tored** and a **Toret** attested in the Domesday Book for **Nottinghamshire**, and multiple other individuals bearing the same name across the country.” Deze namen

werden elders ook via .. **Tord** en **Tort**, in **Holland** **“Thort**, in ‘t kort
..... **Dort**” (zie Balen).

“Thorth (son of Ulfkil), Lord in 1066. This landowner is associated with 16 places.”

“Thorth, Nordic Name, Old Danish, derived of Thor.”

“Thorth: The Domesday Book forms of this name **Toret, Tored(us), Tord, Tort,**
..... **Thoreth, Thoret, Thored** – represent **Old Danish Thorth.**”

“From Geoffrey: Another item of evidence: Aelfgifu of York’s father may have been **Thored**, Ealdorman of York. Another form of his name is **Thorth**.” Er is nog zó veel meer **Thorth**.

“Place-names **Lincolnshire**, **Thores-thorpe** and **Thores-way**”, komen op hetzelfde neer als **Thures-thorpe** en **Thures-way**.

Thure-drith is a variant form of **Thor-drecht**.
Met vele vergelijkingen al aan getoond.

Zie de al besproken plaats “**Thures-crosse** (1379), in **Yorkshire**”, dat óók werd aangeduid met “**Thores-crosse** (1285-1316), **Scandinavian** name, meaning ‘**Thor’s cross**’.” De oversteek van **Thor**.

“**Thors-by** is a parish of Stainton in **Yorkshire**, de verkorting van “**Thores-by** in **Nottinghamshire**, 1086 **Tures-by**, 958 **Thures-by**.”

“**Thure** is a variant form of **Thor**, the name of a **Norse god**, the personification of **thunder**.”

En **Thure-drith**? Variant form of **Thor-drecht**!

Nogmaals “**Thure-by**, 1323, oude naam van **Ture-by**, **Denemarken**.”

“**Ture-by-holm** is a castle and manor house in **Faxe**, Municipality, some fifty kilometres southwest of **Copenhagen, Denmark**, originally located in the no longer existing village of **Ture-by**, in 1323 **Thure-by**.”

“**Ture-by Sogn** ist eine Kirchspielgemeinde auf der **Insel Sjaelland** im südlichen **Dänemark**. (**Sogn** ist das geografische Gebiet das zu einer Kirchenge-meinde in **Dänemark** gehört).”

“Onderzoek de **Thure-by** **familienaam**.” “Wij hebben 564 records gevonden voor **Thure-by** **achternaam**, in **Engeland** en **Wales**, en **Volkstelling** in **Denemarken**.”

“-by in **Thure-by** etc. is **Thure**-farmstead, village, settlement.”

“The **majority of locations in England** named by the **Vikings** reside in the area that used to be known as **the Danelaw**, the place where **Danish** rule was concentrated in the **9th Century**.”

“**Viking** settled all across the country, but the densest population was found in **Yorkshire**, where they had their capital city, and it is here where we see **more Viking place names than anywhere else**.”

“**Norfolk** is strongly **Danish**.”

“**Norfolk** is a county in **East Anglia** in England. Its northern and eastern boundaries are the **North Sea** and to the north-west, **The Wash**.”

Thurs-by in Cumberland, **Thurs-ford** in Norfolk, **Thurs-cross**, or **Thur-cross** in Yorkshire, **Thurs-field** in Stafford, **Thurs-ley** in Surry, **Thurs-stable** in Essex, named after the **god Thur**.

In de **Lage Landen** **Thur**-drecht.

Vergelijk ”**Thur-leigh** in Bedfordshire, 1372 **Thyr-leye**, 1813 **Thur-ley**.”
“-leye is a common word, rarely used today for **meadow**” (weide).

Vergelijk **Tur-ville** in Buckinghamshire, 796 **Thyre-feld**. **Thur** is in de bronnen ook **Thyr**. Zie **Thurs-ford** in Norfolk, Old English **Thyrs-forde**.

“**Thures-tuna** was a settlement in Domesday Book, in **the county of Norfolk**.”

Thores-tuna is via **Thors-tuna**, > **Tors-tuna** in **Suffolk**.

“**Tors-tuna** was a settlement in Domesday Book, in the hundred of Stowmarket and **the county of Suffolk**. Location status: Lost, can only be located approximately.”

“**Suffolk** has borders with **Norfolk** to the north, **Cambridgeshire** to the west and **Essex** to the south. The **North Sea** lies to the east. **South folk** is geworden tot **Suf-folk**, **Suffolk**.
North folk is geworden tot **Nor-folk**, **Norfolk**.”

“**Thor** waren **Tempel**, Quellorte und **Haine** geweiht.”

“**Kirkby Thure or Thore** is a parish, in the county of Westmorland. This place received its adjunct designation from **Thor**, the chief of the Saxon idols, to whose honour a **temple** was raised here. In 1684, an ancient **well**, some

urns and other earthen vessels were discovered in the parish.”

“Kirk-by means church-village.” “**Westmorland** is nu deel van **Cumbria**. In **1086**, de tijd van het Domesday Book, werd het gebied voor een deel tot **Yorkshire** gerekend, en voor een ander deel tot **Schotland**.” De zéér oude plaats wordt nu voornamelijk met **Kirkby Thore** aangeduid.

Nu wel begrijpelijk (Dor-drecht veranderd in Thor-drecht):

“In één van de oudste bewaard gebleven stukken over **Thor-drecht** wordt een stuk land

in de buurt **Tempel-velt** genoemd. Het is een Nederlands woord in een Latijnse oorkonde dat **niet zonder meer begrijpelijk** is.” Zie de eerste zin in Geschiedenis van Dordrecht tot 1572, hoofdstuk 1, Ontstaan en oudste geschiedenis van Dordrecht.

In boeken uit de **17^e en 18^e eeuw** wordt **Dordrecht** ook aangeduid met **Thuri-drecht** en **Thori-drecht**. Ik heb dit tot nu toe niet in mijn onderzoek willen aangeven, omdat daar nog al vroege jaartallen bij staan. Toch zijn **Thuri**, **Turi** en **Thori**, **Tori** elders te vinden, zoals in **Normandië**.

Thore-drecht wordt genoemd in “Full text of Handboek der Middel-Nederlandsche geographie.” Overal, zo blijkt, is **Thure** in de bronnen óók **Thore**.

Zo is in wézen **Thure-drecht** óók **Thore-drecht**.

Zo is er dus ook **Thur-drecht** en **Thor-drecht**.

De **oudste namen** van **Dordrecht** zijn te zien in de “**Bijdragen en Mededeelingen van het Historisch Genootschap**. Deel 3 (1912), van **J.L. van Dalen**.

Oorkonden en regesten betreffende de stad Dordrecht en hare naaste omgeving tijdens het grafelijke huis van Holland, **1006-1299**.”

Daarin staan de namen in de volgorde (ook te zien blz. 6 van mijn vorig vergelijkend onderzoek):

Thor-drecht, Thor-dracht, Thure-drich, Thor-drecht, Thure-drich, Thure-drit, Thure-drith, dus

..... **4x Thure-, 3x Thor-**.

Meerdere malen te lezen in Oost-Engeland:

“**Thure**, variant form of **Thor**.”

In het “**Lexicon van nederlandse toponiemen tot 1200**” van R.E. Künzel, D.P. Blok

en J.M. Verhoeff **is Thor-drecht niet te zien**, maar

wel 4x Thure-drecht. Prof. dr. D.P. Blok verklaart: “onl. *drecht* ‘veer, waterloop’ met?”

Prof. Blok heeft dus nooit Thor-drecht gezien! En hij niet alleen!

Hij heeft dus nooit kunnen denken: Zal hier sprake zijn van **de god Thor of Thur?**

In zijn **Lexicon** staat wel **2x Thur-drecht**, in 1200, zo ook **6x Dur-drecht**, ook

in 1200, maar weer niet **Tur-drecht**, en het wijd verbreide **Tor-drecht**, in

de middeleeuwse bronnen **ná 1200**, zo duidelijk afleidingen van **Thur-drecht** en **Thor-drecht**.

Hier is **Thur-drecht** zó duidelijk een **oorspronkelijke** naam, in de bronnen immers ook

..... **Thor-drecht**, ontstaan in een tijd dat het **kustgebied van de Lage Landen** was
verenigd met **Scandinavië** en **Engeland** in een **gemeenschappelijke Noordzeecultuur**,
waarin de namen **Thor** of **Thur** in meerdere plaatsnamen te zien zijn, zo ook met

..... “**Thore** en **Thure**, variant forms of **Thor** or **Thur**, the names of the Norse
and **Germanic God Thor** or **Thur**”, in Holland ook

..... **Thure-drecht**.

Ik heb **nóóit ergens gelezen** dat een **naamkundige** heeft geschreven:

Thor-drecht is in de loop der tijd geworden tot **Tor-drecht** (zoals **TE ZIEN**

ook in plaatsnamen met **Thor-**, zó vaak geworden tot **Tor-**, in Noorwegen, Zweden,

Denemarken, Engeland en Normandië), waarna **Dor-drecht**.

Thur-drecht is geworden tot **Tur-drecht**, waarna

..... **Dur-drecht**.

Mijn verhaal over **Thure-drith**, is ook een verhaal over **Thor-drecht**, **Thur-drecht**, **Thort**,
Dort, **Thurt**, enz.

Die namen zijn **meerdere malen TE ZIEN in Danelaw**, in dezelfde tijd ontstaan
als in **Frisia**, het **kustgebied der Lage Landen**, samen verbonden in één **Noordzeecultuur**.
“**There are Hundreds of Place Names of Old Norce Origin in the British Isles.**”

Wáárom is men altijd in elk verhaal over **Dordrecht éénpuntig gericht op Thure-drith?**

“Plaatsengids.nl:

1064 **Thure-drith**, **Thure-drit**, ca. 1151-1155 **Thure-drech**, 1198 **Dur-thric**, 1200 kopie 1396 **Thur-drecht**, 1200 **Dur-dreth**, 1206 **Dor-dreth**, 1231 **Dor-drecht**.”

Wáárom worden de **3** oude namen **Thor-drecht** nóóit genoemd, zo ook niet het vele **Tor-drecht**?

Immers wel in 1912, “*Bijdragen en Mededeelingen van het Historisch Genootschap* (het **Archief van Dordrecht**), blz. 45 van dit onderzoek. Zie ook blz. 6 in mijn vorig onderzoek.

Zie ook **Dordrecht** in *Nederlandse plaatsnamen, herkomst en historie* van Gerald van Berkel en Kees Samplonius:

“1^e helft 12^e eeuw **Thure-drith**, **Thure-drit**; 1151-1155 **Thure-drech**, 1200 **Dur-dreth**.” Dat is alles!

En weer géén **Thor-drecht**, samen met **Thure-drecht** de oudste namen van Dordrecht. Zo ook géén **Thur-drecht**, enz.

Zie ook Dordrecht in *Woordenboek der Noord- en Zuidnederlandse plaatsnamen* van dr. J. de Vries: 1048 **Thure-drech**, **Thure-drech**, 1064 **Thure-drith**, en **Thure-drit**.”

Altijd alléén maar Thure-, Thure-, Thure-. Om tureluurs van te worden!

Elders wordt vermeld:

“De oudst bekende vorm van de naam der stad Dordrecht is **Thure-driht**, later **Dur-drith** en **Dur-drecht**.”

Elders:

“Dordrecht, 1048 **Thuri-drech**, **Thure-drech**, **Thure-drith**, **Thure-drit**, **Thori-dregt**, 1200 **Dur-dreth**, 1206 **Dor-dreth**.” Opnieuw géén **Thor-drecht**.

Elders:

“De naam van **Dor-drecht** is ontleend aan het riviertje de **Thure-drith**. Na **Thure-drith**, **Thure-drech**, **Thure-drecht**, **Dur-drech**, **Dur-drecht**, **Dur-trech**, **Dur-drecht**, **Dour-drec**, **Doer-drecht**, **Dor-drech** eindigde de naamsverandering in **Dor-drecht**.”

Men heeft het altijd maar over **Thure-** en **Thure-drith**, zonder te beseffen dat **Thure-** aan de overkant van de zee ook TE ZIEN is, ... in Norfolk, Suffolk, Yorkshire, Oxfordshire, Cumbria, Denemarken, Zweden, dáár genoemd als “variant form of the god Thor or Thur”.

Eindelijk!

Zie “Full text of *Aloude staat en geschiedenis des vaderlands*, **Dordrecht**: oude benaming

Thure-drecht, **Thor-drecht**, **Tor-drecht**.”

Vraag een **Dordtenaar** naar de oudste namen van Dordrecht. En het antwoord zal veelal alleen maar zijn: **Thure-drith!** En zeker **géén Thor-drecht!**

Hoe is het mogelijk dat meerdere naamkundigen tegenwoordig de oude naam **Thor-drecht** niet noemen! Een naam die tot **Dor-drecht** is geëvolueerd.

Zie Full text of “*Werken*” – Internet Archive”: **3x Thure-drith, -drit, -drith,**

3x Thor-drecht. Zoals ook te zien in “*Bijdragen en Mededeelingen van het Historisch Genootschap* in **1912.**” (Zie blz. 45. Of blz. 6 in mijn vorig onderzoek).

Zie “*Aardrijkskundig woordenboek der Nederlanden*, Abraham Jacob Van der Aa,

1848: Thor-drecht, oude naam van de stad Dordrecht, prov. Zuid-Holland.”

Zo ook te zien in “*Beschryvinge der stad Dordrecht* van Matthys Balen – **1677.**

En in 2020?

“Etymologie:

De naam **Dor-drecht** komt van **Thure-driht** (ca. 1120).”

Zie WikipediA Dordrecht.

De naam **Dor-drecht** komt niet van **Thure-driht**, maar van

..... **Thor-drecht**,

via **Tor-drecht**. (Wat herhaling kan geen kwaad.)

Er is nog zó veel meer.

Bas Kloens, **Thor-drecht**, > **Tor-drecht**, > 3311AW **Dor-drecht**. 7 maart **2020**,
Wolwevershaven 46, mailadres bas@kloens.com , website www.kloens.art .